

**Allgemeine Anfragen**

<LG Informationscenter für Kunden>

Service Hotline Österreich: 0810 144 131 (zum Ortstarif)

Service Hotline Schweiz: 0848 543 543 (zum Ortstarif)

\* Vergewissern Sie sich, dass diese Rufnummer korrekt ist, bevor Sie anrufen.

**Informations générales**

<Centre d'information clientèle LG>

Autriche: 0810 144 131

Suisse: 0848 543 543

\* Avant d'appeler, vérifiez que le numéro est correct.

**Informazioni generiche**

<LG Customer Information Center>

Austria: 0810 144 131

Svizzera: 0848 543 543

\* Verificare che il numero sia corretto prima di effettuare la chiamata.

**General Inquiries**

<LG Customer Information Center>

Austria: 0810 144 131

Switzerland: 0848 543 543

\* Make sure the number is correct before making a call.

**CE 0168** **LG**

Life's Good

Kurzanleitung  
Guide de démarrage rapide  
Guida Rapida all'utilizzo  
Uporabniški priročnik  
Quick start guide

**LG-P760**

MBM00000000 (1.0)

DEUTSCHFRANÇAISITALIANOSLOVENŠČINAENGLISH[www.lg.com](http://www.lg.com)

**Wi-Fi (WLAN)**

Dieses Gerät kann in allen europäischen Ländern verwendet werden.  
Der Frequenzbereich von 5150 bis 5350 MHz ist auf die Nutzung in Innenräumen beschränkt.

**Wi-Fi (WLAN)**

Il presente apparecchio può essere utilizzato in tutti i Paesi europei.  
La gamma di frequenza di 5150 - 5350 MHz è riservata all'uso in interni.

**Wi-Fi (WLAN)**

This equipment may be operated in all European countries.  
The 5150 - 5350 MHz band is restricted to indoor use only.

**Wi-Fi (WLAN)**

Cet appareil peut être utilisé dans tous les pays d'Europe.  
L'utilisation de la bande 5 150 - 5 350 MHz est autorisée en intérieur seulement.

**Wi-Fi (WLAN)**

Opremo je mogoče uporabljati v vseh evropskih državah.  
5150-5350 MHz pas je omejen na uporabo v zaprtih prostorih.



**LG**

Life's Good

DEUTSCH

Kurzanleitung

**LG-P760**

*Die aktuelle Vollversion dieses Benutzerhandbuchs können Sie mit Ihrem PC oder Laptop über [www.lg.com](http://www.lg.com) herunterladen.*

# Index

1. LG-P760 – Übersicht .....	1
2. Einrichtung.....	2
3. Homescreen .....	4
4. Bildschirm entsperren.....	6
5. Benachrichtigungsanzeige .....	7
6. Einen Anruf tätigen/Nachricht senden ..	8
7. Kontakte .....	9
8. Browser/Maps .....	10
9. Kamera .....	11
10. Videokamera .....	11
11. Google-Konto .....	12
12. Anwendungen herunterladen.....	13
13. E-Mail.....	14
14. QuickMemo.....	15
15. LG Tag+.....	16

16. Verbinden Sie Ihr Telefon mit Ihrem Computer .....	17
17. Richtlinien für den sicheren und effizienten Gebrauch.....	19
18. Technical Data.....	30

\* Der Inhalt dieses Handbuchs trifft möglicherweise nicht auf Ihr Telefon zu. Dies hängt von der Software Ihres Telefons und von Ihrem Dienstanbieter ab.

## HINWEIS:

- Verwenden Sie ausschließlich Originalzubehör von LG. Die Missachtung dieses Hinweises kann zum Erlöschen Ihrer Garantie führen.
- Zubehörteile können je nach Land oder Region unterschiedlich sein.



# LG-P760 – Übersicht

Hörer

Vorderes Kameraobjektiv

Lautstärketasten

Zurück-Taste

Keht zum vorherigen  
Bildschirm zurück.

3.5mm Kopfhörerbuchse

Ladegerät/Zubehör-Port

Näherungssensor

Ein-/Aus- und Sperrtaste

Schaltet Ihr Telefon ein/aus, indem  
Sie die Taste gedrückt halten.

Taste „Homescreen“

Keht von jedem Bildschirm zum  
Homescreen zurück.

Menü-/Suchtaste

Prüfen Sie, welche Optionen zur  
Verfügung stehen.

Nebenmikrofon

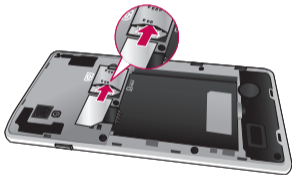
Hauptmikrofon



## Einrichtung

Bevor Sie das Telefon zum ersten Mal verwenden, müssen Sie die USIM-Karte einlegen.

### Einsetzen der USIM-Karte



**HINWEIS:** Achten Sie darauf, dass die goldfarbenen Kontakte auf der Karte nach unten zeigen.

# Einrichtung

Beim erstmaligen Einschalten des Telefons werden Sie durch die wesentlichen Schritte zur Konfiguration der Einstellungen geführt.

## Telefon einschalten



Halten Sie einige Sekunden lang die **Ein-/Austaste/Sperrtaste** gedrückt.

## Telefon aufladen



- Der Anschluss für das Ladegerät befindet sich an der Unterseite des Telefons.
- Um die Lebensdauer des Akkus zu optimieren, muss dieser bei der ersten Verwendung vollständig aufgeladen werden.

**TIPP!** Wenn Sie ihr Telefon bei völlig entladenerm Akku aufladen, zeigt das Blinken des LED-Tastenfelds an, dass Sie ihr Telefon in einem Modus aufladen, der Batterieschäden verhindern soll. Sobald eine ausreichende Ladung erreicht ist, stellt sich das Blinken ein und das Telefon wird wie gewohnt aufgeladen.

# Homescreen



Sie können jede Anzeige mit Widgets oder Shortcuts entsprechend Ihren bevorzugten Anwendungen anpassen.



## Symbole zum Homescreen hinzufügen

- 1 Bewegen Sie den Finger nach rechts oder links, um zwischen den Bildschirmen zu wechseln. Halten Sie an, wenn Sie zu einem Bildschirm gelangen, auf dem Sie Elemente hinzufügen möchten.
- 2 Halten Sie den Finger an einer leeren Stelle auf dem Homescreen. Berühren Sie die Option **\* Anwendungen, Downloads, Widgets** oder **Hintergründe** und wählen Sie dann das Element, das Sie hinzufügen möchten.

- \* .....**
- Anwendungen:** Fügen Sie Anwendungen hinzu, die automatisch aktualisiert werden.
  - Downloads:** Fügen Sie Direktlinks zu den heruntergeladenen Anwendungen hinzu.
  - Widgets:** Fügen Sie Widgets hinzu, um Ihre Kontakte/Shortcuts zu organisieren.
  - Hintergründe:** Verändern Sie das Hintergrundbild für den aktuellen Homescreen.

**TIPP!** Berühren Sie die Anwendung länger, die Sie dem Homescreen über  hinzufügen möchten. Um eine Anwendung zu löschen, halten Sie sie berührt, und ziehen Sie sie dann auf das Symbol  Entfernen .

# Homescreen



## Einstellung des Anwendungsdesigns auf der Startseite

Sie können Anwendungssymbole auf dem Homescreen Ihren Bedürfnissen anpassen.

1. Berühren Sie das Symbol einer Anwendung etwas länger, um das Bearbeitungssymbol in der oberen rechten Ecke des Anwendungssymbols anzuzeigen.
2. Drücken Sie auf das Bearbeitungssymbol und wählen Sie das gewünschte Symboldesign.

# Bildschirm entsperren


Nach längerer Inaktivität wird der aktuelle Bildschirm durch die Bildschirmsperre ersetzt, um den Akku zu schonen.



## Bildschirm entsperren

- 1 Drücken Sie die Taste .
- 2 Ziehen Sie die Anzeige in eine beliebige Richtung.

## Display einrichten

1. Berühren Sie  > **Systemeinstellungen**.
2. Wählen Sie **Anzeige** > **Bildschirmabschaltung**.
3. Wählen Sie den gewünschten Zeitraum für die automatische Bildschirmsperre.

**HINWEIS:** Um den Bildschirm mit einem Entsperrungsmuster zu sperren, berühren Sie  > **Systemeinstellungen** > **Bildschirm sperren** > **Bildschirmsperre auswählen** > **Muster**. Sie erhalten eine kurze Anleitung zur Einrichtung eines Entsperrungsmusters.

# Benachrichtigungsanzeige

Auf diesem Bildschirm können Sie die QuickMemo-Funktion, Sound, Wi-Fi, Bluetooth, NFC usw. anzeigen und verwalten. Der Benachrichtigungsauszug befindet sich am oberen Bildschirmrand.

## Funktionen ein-/ausschalten

1. Berühren Sie den Benachrichtigungsauszug und ziehen Sie ihn nach unten.
2. Berühren Sie die Symbole, um die entsprechenden Funktionen ein/auszuschalten.

## Um weitere Benachrichtigungseinstellungen anzuzeigen:

Berühren Sie  > .



## <Benachrichtigungsauszug>



**TIPP!** Um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern, schalten Sie Wi-Fi, Bluetooth und GPS aus, wenn Sie sie nicht verwenden.




# Einen Anruf tätigen/Nachricht senden



Mit nur wenigen Berührungen können Sie einen Anruf tätigen oder eine Nachricht senden.

## Einen Anruf tätigen

1. Berühren Sie .
2. Wählen Sie die gewünschte Rufnummer, oder berühren Sie , und geben Sie den Namen des Kontakts ein.

## Nachrichten senden

1. Berühren Sie .
2. Berühren Sie .
3. Geben Sie den Namen oder die Nummer ein, an den/die Sie die Nachricht senden möchten, oder berühren Sie , um eine Nummer aus Ihren Anruflisten, Kontakten, Gruppen oder Favoriten auszuwählen.
4. Schreiben Sie die Nachricht und berühren Sie **Senden**.

**HINWEIS:** Um bei gesperrtem Display einen eingehenden Anruf entgegenzunehmen, halten Sie das Symbol , und ziehen Sie es in eine beliebige Richtung. Wenn der Bildschirm entsperrt ist, müssen Sie nur das Symbol  berühren, um den Anruf anzunehmen.



# Kontakte

Sie können die Kontakte auf dem Telefon automatisch mit jedem Ihrer Online-Adressbücher synchronisieren oder Kontakte von einer anderen USIM-Karte importieren.



## Kontakte importieren/exportieren

Berühren Sie **Kontakte** > ☰ > **Importieren/Exportieren**.




**HINWEIS:** Um die Nummer eines aktuellen Anrufs Ihren Kontakten hinzuzufügen, suchen Sie die Nummer in der Anrufliste und berühren Sie sie. Berühren Sie **+** > **Neuen Kontakt erstellen**, um einen neuen Kontakteintrag zu erstellen oder wählen Sie einen Kontakt unter **Zu Kontakten hinzufügen**, um den vorhandenen Kontakten eine neue Nummer hinzuzufügen.

# Browser/Maps

Verwenden Sie den Webbrowser, um ganz einfach im Internet zu surfen. Verwenden Sie Maps unterwegs, um Ihre aktuelle Position zu ermitteln und die Verkehrslage auf Ihrer Route zu überprüfen.



## Surfen im Web

1. Berühren Sie  > .
2. Berühren Sie   > Geben Sie die gewünschte Adresse ein.
3. Blättern Sie nach oben bzw. unten oder bewegen Sie zwei Finger aufeinander zu, um die Webseite anzuzeigen.

## Maps einrichten

1. Berühren Sie  > .
2. Stellen Sie eine Verbindung mit Wi-Fi oder Mobilatenverbindung mit GPS her.

**Bild mit den Fingern vergrößern/verkleinern:** Bewegen Sie im Webbrowser, in einer Karte oder einem Bild Zeigefinger und Daumen voneinander weg, um das Bild zu vergrößern, und aufeinander zu, um das Bild zu verkleinern.

## Kamera





## Videokamera



# Google-Konto

Wenn Sie die Google-Anwendung das erste Mal öffnen, müssen Sie sich anmelden. Wenn Sie kein Google-Konto haben, werden Sie aufgefordert, eines zu erstellen.

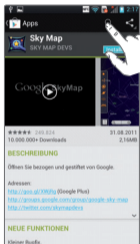
## Google-Konto erstellen

1. Berühren Sie  > .
2. Berühren Sie **Neu**, um den Einrichtungsassistenten von Google Mail zu starten.
3. Anschließend müssen Sie die Einrichtungsanweisungen befolgen und die erforderlichen Informationen eingeben, um Ihr Konto zu aktivieren. Warten Sie, während der Server Ihr Konto erstellt.



**TIPP!** Wenn Sie das Google Mail-Konto erstellt haben, können Sie auf Google Mail und Google Apps zugreifen und auf dem Telefon Google-Dienste nutzen.

# Anwendungen herunterladen

Laden Sie von Play Store tolle Spiele und nützliche Anwendungen herunter.




## Auf dem Homescreen

1. Berühren Sie  > .
2. Melden Sie sich bei Ihrem Google-Konto an.
3. Wählen Sie vorhandene Apps aus der Liste aus oder verwenden Sie die Suchfunktion.

## Anwendungen verwalten

Berühren Sie  >  > **Anwendungen**.



Vorinstallierte Anwendungen können nicht gelöscht werden.

**TIPP!** Starten Sie die heruntergeladene Anwendung über das Symbol  > Registerkarte **Downloads**.



# E-Mail

Über diese Anwendung können Sie auf Ihre Konten bei MS Exchange und weiteren gängigen E-Mail-Providern zugreifen.

## Konto einrichten

1. Berühren Sie  > .
2. Wählen Sie einen E-Mail-Anbieter.
3. Geben Sie Ihre E-Mail-Adresse und Ihr Kennwort ein, und berühren Sie **Weiter**.
4. Befolgen Sie die übrigen Anweisungen.

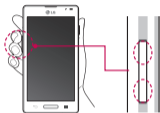
## E-Mail senden

1. Berühren Sie  > .
2. Berühren Sie .
3. Geben Sie den Text ein, und berühren Sie ggf. , um eine Datei anzuhängen. Berühren Sie anschließend .

**TIPP!** Sie können den Ton und den Vibrationsalarm für den Eingang neuer E-Mails einstellen.

# QuickMemo

Mit der **QuickMemo**-Funktion können Sie Notizen und Screenshots erstellen.



1. Rufen Sie die **QuickMemo**-Anzeige auf, indem Sie den Quick Memo-Hotkey drücken.
  - Wählen Sie, ob Sie das Hintergrundbild verwenden möchten.
  - Rückgängig oder Wiederholen.
  - Wählen Sie den Schreibstift-Typ und die Farbe.
2. Wählen Sie die gewünschte Menüoption – Stiftart, Farbe oder Radiergummi –, und erstellen Sie eine Notiz.
  - Löschen Sie Ihre erstellte Notiz.
  - Senden Sie die aktuelle QuickMemo an andere oder geben Sie sie frei.
  - Speichern Sie die Notiz mit dem aktuellen Bildschirm.
3. Berühren Sie , um die Notiz zusammen mit der aktuellen Anzeige zu speichern.


**HINWEIS:** Verwenden Sie während der QuickMemo-Funktion Ihre Fingerspitze. Verwenden Sie nicht Ihren Fingernagel.

# LG Tag+

LG Tag+ ermöglicht das Laden und Speichern in NFC-Tags, die an bestimmte Umgebungen angepasst werden können.



## Tags mit Tag+ schreiben

1. Berühren Sie  > .
2. Wählen Sie den gewünschten Modus (**Auto/Büro/Schlafmodus/ Benutzermodus**) und tippen Sie auf **Auf NFC Tags schreiben**.
3. Berühren Sie einen Tag mit der Rückseite des Geräts. Anschließend können Sie Anwendungen starten und Einstellungen festlegen.

## Tags mit Tag+ lesen

Wenn Sie einen Tag berühren, wird der Modus sofort aktiviert.

**HINWEIS:** Verkratzen oder beschädigen Sie nicht die Innenseite der rückseitigen Abdeckung, da dies die NFC-Antenne ist.



## Verbinden Sie Ihr Telefon mit Ihrem Computer

Ist Ihr Telefon mit einem PC verbunden, können Sie Daten direkt mit dem PC-Programm (LG PC Suite) übertragen.

### Synchronisieren Sie Ihr Telefon mit Ihrem Computer

Wenn Sie Ihr Telefon per USB-Kabel mit Ihrem PC synchronisieren möchten, müssen Sie die PC-Software (LG PC Suite) auf Ihrem PC installieren. Laden Sie das Programm von der LG-Website ([www.lg.com](http://www.lg.com)) herunter.

1. Schließen Sie Ihr Telefon über das USB-Datenkabel an den PC an.
2. Die Liste mit USB-Verbindungsarten wird angezeigt. Wählen Sie **LG Software** aus.
3. Führen Sie das Programm LG PC Suite von Ihrem PC aus.

Weitere Informationen finden Sie in der Hilfe der PC-Software (LG PC Suite).

# Verbinden Sie Ihr Telefon mit Ihrem Computer

## Übertragen von Musik, Fotos und Videos mit dem USB-Massenspeichermodus



### Mediensynchronisation (MTP)

Kopieren Sie Dateien oder synchronisieren Sie mit Windows Media Player



### Nur laden

Laden des Geräts per USB



1. Schließen Sie das Telefon über das USB-Kabel an den PC an.
2. Wählen Sie die Option **Mediensynchronisation (MTP)** aus.
3. Öffnen Sie den Wechseldatenträger auf Ihrem PC. Kopieren Sie die Dateien von Ihrem PC in den Laufwerksordner.
4. Wählen Sie aus dem geöffneten Benachrichtigungsauszug die Option **Nur laden**, um das Telefon vom PC zu trennen.

## Richtlinien für den sicheren und effizienten Gebrauch

Lesen Sie diese einfachen Richtlinien sorgfältig durch. Die Nichtbeachtung dieser Richtlinien kann gefährlich oder gesetzeswidrig sein.

### Sicherheitshinweis über die Einwirkung elektromagnetischer Energie im Radiofrequenzbereich

Informationen zur Einwirkung elektromagnetischer Felder und zur Spezifischen Absorptionsrate (SAR).

Das Mobiltelefon LG-P760 entspricht den geltenden Sicherheitsbestimmungen hinsichtlich der Einwirkung elektromagnetischer Felder. Diese Bestimmungen basieren auf wissenschaftlichen Richtlinien, die auch Sicherheitsabstände definieren, um eine gesundheitliche Gefährdung von

Personen (unabhängig von Alter und allgemeinem Gesundheitszustand) auszuschließen.

- In den Richtlinien hinsichtlich der Einwirkung elektromagnetischer Felder wird eine Maßeinheit verwendet, die als Spezifische Absorptionsrate bzw. SAR bezeichnet wird. Der SAR-Wert wird mit standardisierten Testmethoden ermittelt, bei denen das Telefon in allen getesteten Frequenzbändern mit der höchsten zulässigen Sendeleistung betrieben wird.
- Auch wenn Unterschiede zwischen den SAR-Werten verschiedener LG-Telefonmodelle bestehen, entsprechen sie in jedem Fall den geltenden Richtlinien hinsichtlich der Einwirkung elektromagnetischer Felder.

## Richtlinien für den sicheren und effizienten Gebrauch

- Der von der Internationalen Kommission für den Schutz vor nichtionisierenden Strahlen (International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection, ICNIRP) empfohlene SAR-Grenzwert liegt bei 2 W/Kg gemittelt über zehn (10) Gramm Gewebe.
- Der höchste für dieses Telefonmodell mit DASY4 ermittelte SAR-Wert bei Verwendung am Ohr liegt bei X,XXX W/kg (10 g) bzw. X,XXX W/kg (10 g), wenn das Gerät am Körper getragen wird.
- Dieses Gerät entspricht den Sicherheitsstandards hinsichtlich der Strahlenbelastung bei normaler Verwendung am Ohr oder wenn der Abstand vom Körper mindestens 1,5 cm beträgt. Tragetaschen, Gürtelclips oder Vorrichtungen zum

Tragen des mobilen Geräts am Körper dürfen kein Metall enthalten und müssen das Gerät in einem Abstand von mindestens 1,5 cm vom Körper halten. Um Dateien oder Nachrichten übertragen zu können, benötigt dieses Gerät eine gute Netzverbindung. In einigen Fällen wird die Übertragung von Dateien und Nachrichten verzögert, bis die Netzverbindung entsprechend gut ist. Stellen Sie sicher, dass der oben genannte Abstand eingehalten wird, bis die Übertragung abgeschlossen ist.

## Pflege und Wartung des Telefons

### **WARNUNG**

Verwenden Sie ausschließlich Akkus, Ladegeräte und Zubehörteile, die für die Verwendung mit diesem Mobiltelefon zugelassen sind. Die Verwendung anderer Teile kann zum Erlöschen der Zulassungen oder Garantien für dieses Mobiltelefon führen und kann gefährlich sein.

- Öffnen Sie dieses Mobiltelefon nicht. Sollten Reparaturen erforderlich sein, wenden Sie sich an einen qualifizierten Kundendienstmitarbeiter.
- LG ist berechtigt, bei Reparaturen im Rahmen der Garantie neue oder überholte Ersatzteile oder Platinen zu verwenden, sofern diese über den gleichen Funktionsumfang verfügen wie die zu ersetzenden Teile.
- Bewahren Sie dieses Mobiltelefon nicht in der Nähe elektrischer Geräte auf (z. B. Fernsehgeräte, Radios, PCs).
- Halten Sie das Telefon von Wärmequellen wie Heizungen oder Herdplatten fern.
- Lassen Sie das Telefon nicht fallen.
- Setzen Sie das Telefon keinen starken Erschütterungen oder Stößen aus.

## Richtlinien für den sicheren und effizienten Gebrauch

- Schalten Sie das Telefon aus, wenn dies aufgrund von jeweils geltenden Bestimmungen erforderlich ist. Verwenden Sie Ihr Telefon beispielsweise nicht in Krankenhäusern, da andernfalls die Funktionalität empfindlicher medizinischer Geräte beeinträchtigt werden kann.
- Fassen Sie das Telefon während des Ladevorgangs nicht mit nassen Händen an. Dadurch kann es zu einem elektrischen Schock oder einer schweren Beschädigung des Telefons kommen.
- Laden Sie das Telefon nicht in der Nähe von entflammbarem Material auf, da das Telefon heiß werden kann und somit eine Brandgefahr darstellt.
- Reinigen Sie das Gerät außen mit einem trockenen Tuch (verwenden Sie keine Lösungsmittel wie Benzin, Verdünner oder Alkohol).
- Legen Sie das Telefon beim Aufladen nicht auf Polstermöbel.
- Das Telefon sollte in einer gut belüfteten Umgebung aufgeladen werden.
- Bewahren Sie das Telefon nicht in sehr verräuchten oder staubigen Umgebungen auf.
- Bewahren Sie das Telefon nicht in der Nähe von Gegenständen mit Magnetstreifen (Kreditkarten, Flugtickets usw.) auf, da andernfalls die auf dem Magnetstreifen gespeicherten Informationen beschädigt werden könnten.

- Berühren Sie das Display nicht mit spitzen oder scharfen Gegenständen, andernfalls kann das Telefon beschädigt werden.
- Setzen Sie das Telefon keiner Feuchtigkeit oder Nässe aus.
- Verwenden Sie Zubehörteile (wie z. B. Kopfhörer) immer mit der erforderlichen Sorgfalt. Berühren Sie die Antenne nicht unnötig.
- Berühren, entfernen oder reparieren Sie nicht zerbrochenes oder gesprungenes Glas. Schäden am Glas-Display aufgrund von Missbrauch fallen nicht unter die Garantiebedingungen.
- Ihr Telefon ist ein elektronisches Gerät, das sich bei normalem Betrieb erhitzt. Besteht anhaltender, direkter Hautkontakt ohne angemessene

Belüftung, kann es zu Beschwerden oder leichten Verbrennungen kommen. Gehen Sie daher während und direkt nach dem Betrieb vorsichtig mit Ihrem Telefon um.

- Wenn Ihr Telefon nass wird, müssen Sie es sofort vom Netzstrom trennen, ausschalten und vollständig trocknen lassen. Versuchen Sie nicht, das Trocknen mit einer externen Heizquelle, wie Ofen, Mikrowelle oder Fön zu beschleunigen.
- Die Flüssigkeit in Ihrem nassen Telefon ändert die Farbe der Produktkennzeichnung in Ihrem Telefon. Geräteschaden, der aufgrund des Eindringens von Flüssigkeiten entsteht, fällt nicht unter die Garantiebedingungen.

# Richtlinien für den sicheren und effizienten Gebrauch

## Effiziente Verwendung des Telefons

### Elektronische Geräte

Bei Mobiltelefonen kann es zu Interferenzen kommen, die die Leistung beeinträchtigen können.

- Verwenden Sie das Mobiltelefon nicht unerlaubt in der Nähe medizinischer Geräte. Wenn Sie einen Herzschrittmacher tragen, bewahren Sie das Telefon nicht in der Nähe des Herzschrittmachers (z. B. in der Brusttasche) auf.
- Einige Hörhilfen können durch Mobiltelefone beeinträchtigt werden.
- Bei Fernsehgeräten, Radios, PCs usw. können ebenfalls leichte Interferenzen auftreten.

## Sicherheit im Straßenverkehr

Erkundigen Sie sich über die jeweils geltenden Gesetze und Bestimmungen über die Verwendung von Mobiltelefonen in Fahrzeugen.

- Benutzen Sie während der Fahrt kein Handtelefon.
- Richten Sie Ihre ganze Aufmerksamkeit auf den Straßenverkehr.
- Parken Sie ggf. zuerst das Fahrzeug, bevor Sie Anrufe tätigen oder entgegennehmen.
- Elektromagnetische Strahlen können u.U. elektronische Systeme in Ihrem Fahrzeug stören, wie beispielsweise das Autoradio oder Sicherheitssysteme.
- Falls Ihr Fahrzeug mit einem Airbag ausgestattet ist, achten Sie darauf das Telefon nicht auf



bzw. vor dem Airbag abzulegen und die Freisprecheinrichtung nicht in der Nähe des Airbags zu installieren. Andernfalls kann die Funktionsweise des Airbags beeinträchtigt werden, was zu schweren Verletzungen führen kann.

- Wenn Sie Musik hören, während Sie unterwegs sind, stellen Sie sicher, dass die Lautstärke auf ein angemessenes Maß eingestellt ist, so dass Sie Ihre Umgebung wahrnehmen. Dies ist vor allem dann wichtig, wenn Sie sich in der Nähe einer Straße befinden.

## Vermeiden von Hörschäden



Um einer Schädigung des Gehörs vorzubeugen, sollten Sie nicht über einen längeren Zeitraum mit hoher Lautstärke hören.

Wenn Sie längere Zeit einem hohen Geräuschpegel ausgesetzt sind, können Hörschäden auftreten. Wir empfehlen deshalb, dass Sie das Telefon beim Ein- und Ausschalten nicht ans Ohr halten. Es empfiehlt sich außerdem, die Lautstärke von Musik und Anrufen auf ein angemessenes Maß einzustellen.

- Reduzieren Sie die Lautstärke bei der Verwendung von Kopfhörern, wenn Sie die Stimmen von Personen in Ihrer Nähe nicht hören können oder wenn die Person neben Ihnen Ihre Musik hören kann.

# Richtlinien für den sicheren und effizienten Gebrauch

**HINWEIS:** Übermäßige Lautstärke und übermäßiger Druck der Ohrhörer und Kopfhörer können zu Hörverlust führen.

## Glasteile

Einige Teile Ihres mobilen Geräts bestehen aus Glas. Das Glas kann zerbrechen, wenn Ihr Gerät herunterfällt oder wenn es einen kräftigen Stoß oder Schlag erfährt. Sollte das Glas zerbrechen, berühren Sie es nicht und versuchen Sie nicht, es zu entfernen. Verwenden Sie das Gerät erst wieder, wenn das Glas von einem autorisierten Dienstleister ersetzt wurde.

## Sprenggebiete

Benutzen Sie das Telefon nicht in Sprenggebieten. Beachten Sie die Einschränkungen und befolgen Sie alle geltenden Vorschriften und Regeln.

## Explosionsgefährdete Orte

- Verwenden Sie das Telefon nicht in der Nähe von Kraftstoffen oder Chemikalien.
- Transportieren und lagern Sie keine brennbaren Flüssigkeiten, Gase oder Explosivstoffe im selben Raum des Fahrzeugs, in dem sich auch das Mobiltelefon oder Mobiltelefonzubehör befindet.

## In Flugzeugen

In einem Flugzeug können Telefone zu Interferenzen führen.

- Schalten Sie daher Ihr Mobiltelefon aus, bevor Sie in ein Flugzeug steigen.
- Verwenden Sie es auch nicht während des Aufenthalts auf dem Flughafengelände, sofern dies nicht ausdrücklich vom Personal erlaubt wurde.

## Kinder

Bewahren Sie das Mobiltelefon an einem sicheren Ort außerhalb der Reichweite von Kleinkindern auf. Es enthält Kleinteile, die verschluckt oder eingeatmet werden könnten.

## Notrufe

Notrufe sind möglicherweise nicht in allen Mobilfunknetzen möglich. Verlassen Sie sich daher bei Notrufen nie ausschließlich auf ein Mobiltelefon. Weitere Informationen dazu erhalten Sie von Ihrem Dienstanbieter.

## Hinweise zum Akku und zur Pflege des Akkus

- Es ist nicht erforderlich, den Akku vor dem Laden vollständig zu entladen. Anders als bei herkömmlichen Akkus tritt bei diesem Akku kein Memory-Effekt auf, der die Leistung vermindert.
- Verwenden Sie ausschließlich Akkus und Ladegeräte von LG. Ladegeräte von LG sind so ausgelegt, dass die Lebensdauer des Akkus optimiert wird.

## Richtlinien für den sicheren und effizienten Gebrauch

- Öffnen Sie den Akku nicht und schließen Sie ihn nicht kurz.
- Tauschen Sie den Akku aus, wenn die Leistung nicht mehr zufriedenstellend ist. Ein Akku kann mehrere hundert Mal aufgeladen werden, bevor er ausgetauscht werden muss.
- Wenn Sie den Akku längere Zeit nicht verwendet haben, laden Sie ihn erneut auf, um maximale Leistung zu erzielen.
- Setzen Sie das Ladegerät keiner direkten Sonneneinstrahlung oder hoher Luftfeuchtigkeit (z. B. in einem Badezimmer) aus.
- Bewahren Sie den Akku nicht in sehr heißen oder sehr kalten Räumen auf, da dies die Leistung beeinträchtigen kann.
- Bei Austausch des Akkus mit einem ungeeigneten Akkutyp kann das Gerät schwer beschädigt werden.
- Entsorgen Sie unbrauchbar gewordene Akkus gemäß den Anweisungen des Herstellers. Nutzen Sie Recycling, wenn dies möglich ist. Geben Sie Akkus nicht einfach in den Hausmüll.
- Wenn Sie den Akku ersetzen müssen, wenden Sie sich an einen autorisierten LG Electronics Service Point oder Händler in Ihrer Nähe.
- Entfernen Sie das Ladegerät immer aus der Steckdose, wenn das Telefon voll aufgeladen ist. So vermeiden Sie, dass das Ladegerät unnötig Strom verbraucht.

- Die tatsächliche Lebensdauer des Akkus ist abhängig von der Netzwerkkonfiguration, den Produkteinstellungen, dem Gebrauch und den Umgebungsbedingungen.
- Stellen Sie sicher, dass keine spitzen Gegenstände wie Tierzähne oder Nägel in Kontakt mit dem Akku kommen. Dies könnte ein Feuer verursachen.

## Technische Daten

### KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

**LG Electronics** erklärt hiermit, dass das **LG-P760** den wichtigsten Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie **1999/5/EG** entspricht. Eine Kopie der Konformitätserklärung finden Sie unter <http://www.lg.com/global/support/cedoc/RetrieveProductCeDOC.jsp>.

### Umgebungstemperatur

**Max:** +50 °C (entladen),  
+45 °C (laden)  
**Min.:** -10 °C

### Hinweis: Open-Source-Software

Den jeweiligen Quellcode unter GPL, LGPL, MPL und anderen Open-Source-Lizenzen erhalten Sie unter <http://opensource.lge.com/>. Alle dazugehörigen Lizenzbedingungen, Haftungsausschlüsse und Hinweise sind mit den Quellcodes zum Download verfügbar.



### Entsorgung Ihres Altgeräts

1. Wenn dieses Symbol eines durchgestrichenen Abfalleimers auf einem Produkt angebracht ist, unterliegt dieses Produkt der europäischen Richtlinie 2002/96/EC.
2. Alle Elektro- und Elektronik-Altgeräte müssen getrennt vom Hausmüll in staatlichen oder kommunalen Sammeleinrichtungen und entsprechend den geltenden Vorschriften entsorgt werden.
3. Durch eine vorschriftsmäßige Entsorgung von Altgeräten können schädliche Auswirkungen auf Mensch und Umwelt vermieden werden.
4. Genauere Informationen zur Entsorgung von Altgeräten erhalten Sie bei den lokalen Behörden, der Entsorgungseinrichtung oder dem Fachhändler, bei dem Sie das Produkt erworben haben.



### Entsorgen von alten Akkus

1. Wenn Akkus eines Produktes mit diesem durchgestrichenen Mülleimersymbol gekennzeichnet sind, unterliegen die Akkus der Europäischen Richtlinie 2006/66/EG.
2. Dieses Symbol kann mit den chemischen Symbolen für Quecksilber (Hg), Kadmium (Cd) oder Blei (Pb) kombiniert sein, wenn die Akkus mehr als 0,0005 % Quecksilber, 0,002 % Kadmium oder 0,004 % Blei enthalten.
3. Akkus müssen immer getrennt vom Hausmüll in staatlichen oder kommunalen Sammeleinrichtungen und entsprechend den geltenden Vorschriften entsorgt werden.
4. Durch eine vorschriftsmäßige Entsorgung Ihrer alten Akkus können schädliche Auswirkungen auf Mensch, Tier und Umwelt vermieden werden.
5. Ausführliche Informationen zur Entsorgung von alten Akkus erhalten Sie bei den lokalen Behörden, der Entsorgungseinrichtung oder dem Fachhändler, bei dem Sie das Produkt erworben haben.

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---





FRANÇAIS

Guide de démarrage rapide

# LG-P760

*Pour télécharger la dernière version complète du guide de l'utilisateur, allez sur [www.lg.com](http://www.lg.com) à partir de votre PC ou ordinateur portable.*

# Index

1. LG-P760 overview.....	1	15. LG Tag+.....	16
2. Setup .....	2	16. Connect your phone with your computer	17
3. Home screen.....	4	17. Guidelines for safe and efficient use.....	19
4. Unlock screen .....	6	18. Technical Data.....	29
5. Notification screen .....	7		
6. Make a call/send a message .....	8		
7. Contacts .....	9		
8. Internet/Maps .....	10		
9. Camera .....	11		
10. Video camera .....	11		
11. Google account.....	12		
12. Downloading applications.....	13		
13. E-mail.....	14		
14. QuickMemo.....	15		

\* Selon l'opérateur et la version du logiciel que vous utilisez, il est possible que certaines informations contenues dans ce manuel ne s'appliquent pas à votre téléphone.

## REMARQUE :

- Utilisez toujours des accessoires d'origine LG. Le non-respect de cette recommandation risque d'entraîner l'annulation de votre garantie.
- Les accessoires peuvent varier en fonction des pays.

# Présentation du LG-P760

Écouteur

Objectif de l'appareil photo frontal

Touches de volume

Touche Précédent

Permet de revenir à l'écran précédent.

Prise casque de 3,5 mm

Port chargeur/accessoire



Capteur de proximité

Touche Marche-Arrêt/Verrouillage

Permet d'allumer ou d'éteindre votre téléphone ; pour ce faire, appuyez sur la touche et maintenez-la enfoncée.

Touche Accueil

Permet de revenir à l'écran d'accueil à partir de n'importe quel écran.

Touche Menu/Recherche

Affiche les options disponibles pour l'écran actuel.

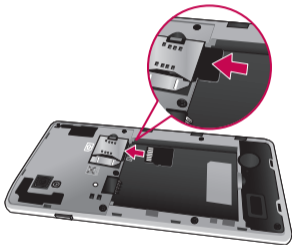
Microphone (secondaire)

Microphone (principal)

# Installation

Avant de commencer à utiliser le téléphone, vous devez installer la carte Micro-USIM.

## Installation de la carte Micro-USIM



**REMARQUE :** Assurez-vous que la zone de contact dorée de la carte est bien orientée vers le haut.

# Installation

Lorsque vous allumez votre téléphone pour la première fois, les paramètres essentiels de configuration vous sont décrits.

## Mise sous tension du téléphone    Chargement du téléphone



Maintenez la touche **Marche-arrêt/Verrouillage** enfoncée pendant quelques secondes.



- Le port de recharge se trouve sur la partie inférieure du téléphone.
- Afin d'optimiser la durée de vie de la batterie, assurez-vous que cette dernière est complètement chargée avant de l'utiliser pour la première fois.

**ASTUCE !** Lorsque vous rechargez votre téléphone après que la batterie se soit entièrement déchargée, le clavier LED clignote brièvement pour indiquer que l'appareil est en charge et que le mode utilisé pour le rechargement permet d'éviter tout dommage à la batterie. Le clignotement s'interrompt et le chargement normal débute une fois que la batterie a atteint un certain niveau de recharge.

# Écran d'accueil



Vous pouvez personnaliser chaque écran en ajoutant des widgets ou des raccourcis vers vos applications préférées.



## Ajout d'icônes sur l'écran d'accueil

- 1 Faites glisser votre doigt vers la gauche ou la droite pour faire défiler les écrans. Arrêtez-vous sur l'écran sur lequel vous souhaitez ajouter des éléments.
- 2 Appuyez de façon prolongée sur un emplacement vide de l'écran d'accueil. Appuyez sur l'option \* Applications, Téléchargements, Widgets ou Fonds d'écran et sélectionnez l'élément à ajouter.

- \* -----
- Applications** : permet d'ajouter des applications qui se mettent à jour de façon dynamique
  - Téléchargements** : permet d'ajouter des liens directs vers des applications téléchargées
  - Widgets** : permet d'ajouter des Widgets pour organiser vos contacts/raccourcis
  - Fonds d'écran** : permet de modifier le fond d'écran de l'écran d'accueil

**ASTUCE !** Appuyez de façon prolongée sur l'application que vous souhaitez ajouter à l'écran d'accueil en la sélectionnant à partir de . Pour supprimer une application, appuyez dessus de façon prolongée et faites-la glisser vers l'icône  Supprimer.

# Écran d'accueil



## Personnalisation des icônes d'applications dans l'écran d'accueil

Selon vos préférences, vous pouvez modifier les icônes des applications sur l'écran d'accueil.


1. Exercez une pression prolongée sur l'icône d'une application jusqu'à faire apparaître en haut à droite de cette icône le symbole de modification.
2. Appuyez sur le symbole de modification, puis sélectionnez l'icône de votre choix.

# Écran de déverrouillage


Après une certaine période d'inactivité, l'écran affiché est remplacé par l'écran de verrouillage afin de préserver la batterie.




## Déverrouiller l'écran

- 1 Appuyez sur la touche .
- 2 Faites glisser votre doigt sur l'écran dans une direction quelconque.

## Configuration de l'affichage

1. Appuyez sur  > **Paramètres système**.
2. Sélectionnez **Affichage**.
3. Sélectionnez le délai de votre choix à partir de l'option Mise en veille de l'écran.

**REMARQUE :** Pour verrouiller votre écran à l'aide de la fonction de verrouillage par code, appuyez sur  > **Paramètres système** > **Écran de verrouillage** > **Choisir l'écran bloqué** > **Schéma**. Un didacticiel vous explique rapidement comment configurer un verrouillage par schéma.



# Écran de notification

Cet écran vous permet d'afficher et de gérer QuickMemo, les fonctions Sonnerie, Wi-Fi, Bluetooth, etc. Le « volet de notification » occupe la partie supérieure de l'écran.

## Activation/désactivation de fonctions

1. Appuyez sur la barre de notification et développez-la vers le bas.
2. Appuyez sur les icônes pour activer ou désactiver les fonctions correspondantes.

## Pour afficher davantage de paramètres de notification

Appuyez sur  > .



## <barre de notification>





**ASTUCE !** Pour économiser votre batterie, désactivez les fonctions Wi-Fi, Bluetooth et GPS lorsque vous ne vous en servez pas.




# Passer un appel/Envoyer un message



Vous pouvez passer un appel ou envoyer un message en quelques pressions.

## Émission d'un appel

1. Touchez .
2. Composez le numéro que vous souhaitez appeler ou saisissez le nom du contact en appuyant sur .

## Envoi d'un message

1. Touchez .
2. Touchez .
3. Composez le numéro ou le nom auquel vous souhaitez envoyer le message ou appuyez sur  pour sélectionner le numéro à partir des menus Journal des appels, Contacts, Groupe ou Favoris.
4. Saisissez votre message et appuyez sur **Envoyer**.

**REMARQUE :** Pour répondre à un appel entrant lorsque l'écran est verrouillé, faites glisser l'icône  dans la direction de votre choix. Lorsque l'écran est déverrouillé, il vous suffit d'appuyer sur l'icône  pour répondre.


# Répertoire

Vous pouvez automatiquement synchroniser les contacts du téléphone avec n'importe quel répertoire en ligne ou bien importer les contacts provenant d'une autre carte Micro-USIM.



## Importation/Exportation de contacts

Appuyez sur  > **Importer/Exporter**.

**REMARQUE :** Pour ajouter le numéro d'un appel récent dans votre répertoire, localisez le numéro dans votre journal des appels, puis appuyez sur le numéro. Appuyez sur  > **Créer un contact** pour créer une nouvelle entrée, ou appuyez sur Ajouter à un contact existant pour ajouter un nouveau numéro à vos contacts existants.

# Internet/Google Maps

Utilisez le navigateur Web pour consulter des sites Web en toute simplicité. Lancez Maps durant votre voyage pour repérer précisément votre emplacement sur la carte et consulter les mises à jour du trafic en temps réel.



## Navigation sur le Web

1. Appuyez sur  > .
2. Appuyez sur  > Saisissez votre texte.
3. Faites défiler l'écran vers le haut ou le bas ou rapprochez vos doigts pour afficher la page Web.

## Configuration de Google Maps

1. Appuyez sur  > .
2. Configurez la connexion aux réseaux Wi-Fi ou la connexion de données mobile avec GPS.

**Zoom par pincement :** rapprochez ou écartez les doigts sur l'écran pour effectuer un zoom avant ou arrière lorsque vous naviguez sur Internet ou lorsque vous visionnez une carte ou une image.

## Appareil photo





## Caméra vidéo



# Compte Google

La première fois que vous ouvrez l'application Google, vous devez vous connecter. Si vous n'avez pas de compte Google, un message vous invite à en créer un.

## Création d'un compte Google

1. Appuyez sur  > .
2. Appuyez sur **Nouveau** pour lancer l'assistant de configuration Gmail.
3. Suivez ensuite les instructions de configuration et saisissez les informations requises pour l'activation du compte. Veuillez patienter pendant la création de votre compte par le serveur.



**ASTUCE !** Après avoir créé votre compte Gmail, vous pouvez accéder à Gmail et Google Apps et utiliser les nombreux services Google disponibles sur le téléphone.

# Téléchargement d'applications

Téléchargez des jeux amusants et des applications utiles sur Play Store.



## Sur l'écran d'accueil

1. Appuyez sur  > .
2. Connectez-vous à votre compte Google.
3. Faites votre choix parmi les applications sélectionnées ou utilisez la fonction de recherche.

## Gérer les applications

Appuyez sur  >  > **Applications**.



Vous ne pouvez pas supprimer les applications préinstallées.

**ASTUCE !** Lancez l'application téléchargée à partir de l'icône  dans l'onglet **Téléchargements**.

# E-mail

Vous pouvez rester connecté avec MS Exchange et les autres grands fournisseurs de messagerie.

## Configuration d'un compte

1. Appuyez sur  > .
2. Sélectionnez votre fournisseur de messagerie.
3. Saisissez votre adresse e-mail et votre mot de passe, puis appuyez sur **Suivant**.
4. Suivez les instructions restantes.

## Envoi d'un e-mail

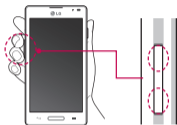
1. Appuyez sur  > .
2. Touchez .
3. Rédigez votre message, appuyez sur  pour joindre un fichier (le cas échéant), puis appuyez sur .

**ASTUCE !** Vous pouvez activer une alerte sonore et une alerte par vibration pour vous avertir lorsque vous recevez un nouvel e-mail.










# QuickMemo

La fonction **QuickMemo** vous permet de créer des mémos et des captures d'écran.



1. Accédez à l'écran **QuickMemo** en appuyant sur la touche rapide QuickMemo.
2. Sélectionnez l'option du menu souhaitée parmi Type de stylet, Couleur, Gomme ou Créer un mémo.
3. Appuyez sur  pour enregistrer le mémo avec l'écran actuel.

-  - Permet d'utiliser l'écran en arrière-plan ou non.
-   - Permet d'annuler ou de rétablir une opération.
-  - Permet de sélectionner le type de stylet et la couleur.
-  - Permet de supprimer le mémo que vous venez de créer.
-  - Envoyez ou partagez le QuickMemo.
-  - Permet d'enregistrer le mémo sur l'écran actuel.



**REMARQUE :** appuyez sur l'écran tactile du bout du doigt pour utiliser la fonction QuickMemo. N'utilisez pas vos ongles pour appuyer sur l'écran.

# LG Tag+

LG Tag+ permet des enregistrements et des chargements faciles dans une étiquette NFC, qui peut être personnalisée pour convenir à certains environnements.



## Utilisation de la fonctionnalité Écriture Tag+

1. Appuyez sur  > .
2. Sélectionnez le mode souhaité (**Dans ma voiture/à mon bureau/ en veille/utilisateur**) et appuyez sur **Écrire sur l'étiquette NFC**.
3. Établissez un contact entre la façade arrière de votre téléphone et l'étiquette ; il est alors possible de définir le lancement de l'application et la modification des paramètres.

## Utilisation de la fonction Lecture Tag+

Lorsque vous touchez le repère défini, le mode s'active immédiatement.

**REMARQUE :** Veillez à ne pas rayer ou endommager l'intérieur de la façade arrière car c'est là que se trouve l'antenne NFC.

## Connexion de votre téléphone à votre ordinateur

La connexion de votre téléphone à un PC permet de transférer directement des données en utilisant le logiciel LG PC Suite.

### Synchronisation de votre téléphone avec votre ordinateur

REMARQUE : Pour synchroniser votre téléphone avec votre PC à l'aide du câble USB, vous devez installer le logiciel LG PC Suite sur votre ordinateur. Téléchargez ce programme sur le site Web LG ([www.lg.com](http://www.lg.com)).

1. Utilisez le câble de données USB pour connecter le téléphone à l'ordinateur.
2. **La liste des modes de connexion USB** s'affiche : sélectionnez **Logiciel LG**.
3. Exécutez le programme LG PC Suite sur votre PC.  
Consultez l'aide du logiciel pour PC (LG PC Suite) pour en savoir plus.

# Connexion de votre téléphone à votre ordinateur

## Transfert de musique, de photos et de vidéos à l'aide du mode de stockage de masse USB



**Synchro média (MTP)**  
Transférer les fichiers ou synchroniser avec  
Windows media player



**Charger seulement**  
Charger téléphone via USB



1. Connectez le téléphone à votre PC à l'aide du câble USB.
2. Sélectionnez l'option **Synchro média (MTP)**.
3. Ouvrez le dossier de mémoire amovible sur votre PC. Transférez les fichiers de votre PC vers le dossier du périphérique.
4. Sélectionnez l'option **Charger seulement** en ouvrant la barre de notification et en appuyant sur Connecté avec un câble USB pour débrancher le téléphone.

## Recommandations pour une utilisation sûre et efficace

Veillez lire ces recommandations. Leur non-respect peut s'avérer dangereux, voire illégal.

### Exposition aux radiofréquences

Informations sur l'exposition aux ondes radio et sur le débit d'absorption spécifique (SAR, Specific Absorption Rate).

Le téléphone portable LG-P760 est conforme aux exigences de sécurité relatives à l'exposition aux ondes radio. Ces exigences sont basées sur des recommandations scientifiques qui comprennent des marges de sécurité destinées à garantir la sécurité de toutes les personnes, quels que soient leur âge et leur condition physique.

- Les recommandations relatives à l'exposition aux ondes radio utilisent une unité de mesure connue sous le nom de débit d'absorption spécifique (DAS). Les tests de mesure du DAS sont effectués à l'aide de méthodes normalisées, en utilisant le niveau de puissance certifié le plus élevé du téléphone, dans toutes les bandes de fréquence utilisées.
- Même si tous les modèles de téléphones LG n'appliquent pas les mêmes niveaux de DAS, ils sont tous conformes aux recommandations appropriées en matière d'exposition aux ondes radio.

## Recommandations pour une utilisation sûre et efficace

- La limite de DAS recommandée par l'ICNIRP (Commission internationale de protection contre les rayonnements non ionisants) est de 2 W/kg en moyenne sur 10 grammes de tissu humain.
- La valeur DAS la plus élevée pour ce modèle de téléphone a été mesurée par DASY4 à X,XXX W/kg (10 g) pour une utilisation à l'oreille et à X,XXX W/kg (10 g) quand il est porté au niveau du corps.
- Cet appareil est conforme aux directives en matière d'exposition aux fréquences radioélectriques lorsqu'il est utilisé soit dans sa position normale contre l'oreille, soit à une distance minimale de 1,5 cm du corps. Lorsqu'un étui, un clip ceinture ou un support est utilisé à des fins de transport, il ne doit pas contenir de parties métalliques et doit garantir

une distance minimale de 1,5 cm entre le produit et le corps. Pour pouvoir transmettre des fichiers de données ou des messages, cet appareil requiert une connexion de qualité au réseau. Dans certains cas, la transmission de fichiers de données ou de messages peut être retardée jusqu'à ce qu'une telle connexion soit possible. Veillez à bien suivre les instructions relatives à la distance de séparation pour l'établissement de la transmission.

## Entretien et réparation

### AVERTISSEMENT

Utilisez uniquement des batteries, chargeurs et accessoires agréés pour ce modèle de téléphone. L'utilisation de tout autre type de batteries, de chargeurs et d'accessoires peut s'avérer dangereuse et peut annuler tout accord ou garantie applicable au téléphone.

- Ne démontez pas le téléphone. Si une réparation s'avère nécessaire, confiez-le à un technicien qualifié.
- Les réparations couvertes par cette garantie peuvent inclure, à la discrétion de LG, des pièces ou circuits de remplacement neufs ou reconditionnés, sous réserve que leurs fonctionnalités soient équivalentes à celles des pièces remplacées.
- Tenez votre téléphone éloigné des appareils électriques, tels que téléviseurs, postes radio et ordinateurs personnels.
- Ne placez pas votre téléphone à proximité de sources de chaleur, telles qu'un radiateur ou une cuisinière.
- Ne le faites pas tomber.
- Ne soumettez pas votre téléphone à des vibrations mécaniques ou à des chocs.

## Recommandations pour une utilisation sûre et efficace

- Éteignez votre téléphone dans les zones où des règlements spéciaux l'exigent. Par exemple, n'utilisez pas votre téléphone dans les hôpitaux, car celui-ci pourrait perturber le bon fonctionnement des équipements médicaux sensibles.
- Si vos mains sont mouillées, évitez tout contact avec le téléphone lorsqu'il est en cours de charge. Ceci peut provoquer un choc électrique et endommager votre téléphone.
- Ne mettez pas un téléphone en charge à proximité de matières inflammables car il pourrait chauffer et déclencher un incendie.
- Pour nettoyer l'extérieur du combiné, utilisez un chiffon sec. N'utilisez pas de solvant, tel que du benzène, un diluant ou de l'alcool.
- Ne rechargez pas votre téléphone lorsqu'il est posé sur du tissu.
- Rechargez votre téléphone dans une zone bien ventilée.
- N'exposez pas le téléphone à de la fumée ou de la poussière en quantité excessive.
- Ne placez votre téléphone à proximité de cartes de crédit ou de titres de transport, car il pourrait altérer les données des bandes magnétiques.
- Ne touchez pas l'écran avec un objet pointu qui risquerait d'endommager votre téléphone.
- Ne mettez pas votre téléphone en contact avec des liquides ou des éléments humides.



- Utilisez les accessoires tels que les oreillettes avec précaution. Ne manipulez pas l'antenne inutilement.
- Évitez d'utiliser, de toucher ou de tenter de retirer ou de réparer du verre cassé, ébréché ou fissuré. Un endommagement de l'écran en verre causé par une utilisation abusive ou incorrecte n'est pas couvert par la garantie.
- Votre téléphone est un appareil électronique qui génère de la chaleur en fonctionnement normal. Lors d'une utilisation prolongée dans un environnement mal ventilé, le contact direct avec la peau peut provoquer une gêne ou des brûlures bénignes. Manipulez donc votre téléphone avec précaution lors de son fonctionnement ou immédiatement après utilisation.
- Si votre téléphone est mouillé, débranchez-le immédiatement et laissez-le sécher totalement. Ne tentez pas d'accélérer le séchage avec une source de chaleur externe (four classique, micro-ondes ou sèche-cheveux).
- Le liquide contenu dans votre téléphone mouillé modifie la couleur de l'étiquette produit se trouvant à l'intérieur du téléphone. Un endommagement de l'appareil consécutif à une exposition à des liquides n'est pas couvert par la garantie.

# Recommandations pour une utilisation sûre et efficace

## Fonctionnement optimal du téléphone

### Appareils électroniques

Tous les téléphones portables peuvent être soumis à des interférences pouvant affecter les performances des appareils électroniques.

- N'utilisez pas votre téléphone à proximité d'équipements médicaux sans autorisation. Évitez de placer votre téléphone à proximité de votre stimulateur cardiaque (par exemple, dans votre poche poitrine).
- Les téléphones portables peuvent nuire au bon fonctionnement de certaines prothèses auditives.
- Des interférences mineures peuvent perturber le bon fonctionnement des téléviseurs, radios, ordinateurs, etc.

## Sécurité au volant

Vérifiez les lois et règlements en vigueur en matière d'utilisation des téléphones portables dans la zone où vous conduisez.

- Ne tenez pas le téléphone dans votre main alors que vous conduisez.
- Concentrez toute votre attention sur la conduite.
- Si les conditions de conduite le permettent, quittez la route et garez-vous avant d'émettre ou de recevoir un appel.
- Les radiofréquences peuvent affecter certains systèmes électroniques de votre véhicule motorisé, tels que le système audio stéréo ou les équipements de sécurité.

- Lorsque votre véhicule est équipé d'un airbag, ne gênez pas son déclenchement avec un équipement sans fil portable ou fixe. Il risquerait de l'empêcher de s'ouvrir ou provoquer de graves blessures en raison de performances inadéquates.
- Lorsque vous écoutez de la musique en extérieur, veuillez vous assurer que le volume n'est pas trop élevé de façon à bien entendre ce qu'il se passe autour de vous. Ceci est particulièrement important lorsque vous vous trouvez à proximité d'une route.

## Évitez toute nuisance auditive



Pour prévenir une éventuelle perte d'audition, n'écoutez pas de contenu audio à des volumes élevés pendant des périodes prolongées.

Nous vous recommandons de ne pas tenir l'appareil près de votre oreille lorsque le mode mains libres est activé. Pendant les communications ou lorsque vous écoutez de la musique, réglez le volume à un niveau raisonnable.

- Lorsque vous utilisez des écouteurs, baissez le volume si vous n'entendez pas les gens parler près de vous ou si la personne assise à côté de vous entend ce que vous écoutez.

**Remarque :** Du son et une pression trop forts au niveau des écouteurs ou du casque peuvent entraîner une perte d'audition.

# Recommandations pour une utilisation sûre et efficace

## Parties en verre

Certaines parties de votre téléphone portable sont en verre. Ce verre pourrait se briser en cas de chute sur une surface dure ou d'impact considérable. Dans ce cas, évitez de toucher ou de retirer le verre brisé. N'utilisez plus votre téléphone portable jusqu'à ce que ce verre soit remplacé par un fournisseur de service agréé.

## Zone de déminage

N'utilisez pas votre téléphone lorsque des opérations de dynamitage sont en cours. Respectez les restrictions, les règlements et les lois en vigueur.

## Zones à atmosphère explosive

- N'utilisez pas votre téléphone dans une station-service.
- N'utilisez pas votre téléphone à proximité de carburant ou de produits chimiques.
- Ne transportez pas et ne stockez pas de produits dangereux, de liquides ou de gaz inflammables dans le même compartiment de votre voiture que votre téléphone portable ou ses accessoires.

## En avion

Les appareils sans fil peuvent générer des interférences dans les avions.

- Éteignez votre téléphone avant d'embarquer dans un avion.
- Ne l'utilisez pas au sol sans autorisation de l'équipage.

## Enfants

Conservez le téléphone dans un endroit sûr, hors de portée des enfants. Votre téléphone comprend des petites pièces qui peuvent présenter un risque de suffocation.

## Appels d'urgence

Il est possible que les numéros d'urgence ne soient pas disponibles sur tous les réseaux de téléphonie mobile. Vous ne devez donc pas dépendre uniquement de votre téléphone portable pour émettre un appel d'urgence. Renseignez-vous auprès de votre opérateur.

## Informations sur la batterie et précautions d'usage

- Il n'est pas nécessaire de décharger complètement la batterie avant de la recharger. Contrairement aux autres batteries, elle n'a pas d'effet mémoire pouvant compromettre ses performances.
- Utilisez uniquement les batteries et chargeurs LG. Les chargeurs LG sont conçus pour optimiser la durée de vie de votre batterie.
- Ne démontez pas et ne court-circuitiez pas la batterie.
- Procédez au remplacement de la batterie lorsque celle-ci n'offre plus des performances acceptables. La batterie peut être rechargée des centaines de fois avant qu'un remplacement ne soit nécessaire.

## Recommandations pour une utilisation sûre et efficace

- Rechargez la batterie en cas de non-utilisation prolongée afin d'optimiser sa durée d'utilisation.
- N'exposez pas le chargeur de la batterie au rayonnement direct du soleil. Ne l'utilisez pas non plus dans des lieux très humides, tels qu'une salle de bains.
- N'exposez pas la batterie à des températures élevées ou basses, ceci pourrait affecter ses performances.
- Le remplacement de la batterie par un modèle inadapté risque d'entraîner une explosion de cette dernière.
- Respectez les instructions du fabricant relatives à la mise au rebut des batteries usagées. Veuillez recycler autant que faire se peut. Ne vous en débarrassez pas avec les déchets ménagers.
- Si la batterie est hors d'usage, veuillez la rapporter au service après-vente ou au revendeur LG Electronics agréé le plus proche.
- Débranchez systématiquement le chargeur de la prise murale lorsque le chargement de la batterie est terminé pour éviter qu'il ne consomme inutilement de l'énergie.
- La durée de vie réelle de la batterie dépend de la configuration du réseau, des paramètres du produit, de l'utilisation, de la batterie et des conditions extérieures.
- Tenez la batterie hors de portée des animaux et de leurs crocs ou griffes, ainsi que des objets pointus en général. Le non-respect de cette consigne peut entraîner un incendie.

## Données Techniques

### DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Par la présente, **LG Electronics** déclare que le produit **LG-P760** est conforme aux exigences fondamentales et aux autres dispositions pertinentes de la directive **1999/5/EC**.

Consultez la Déclaration de conformité sur <http://www.lg.com/global/support/cedoc/RetrieveProductCeDOC.jsp>

### Températures ambiantes

Max. : +50 °C (en décharge),  
+45 °C (en charge)

Min : -10 °C

### Avertissement : Logiciels libres

Pour obtenir le code source correspondant sous la licence publique générale, la licence publique générale limitée, la licence publique Mozilla ou d'autres licences open source, visitez le site <http://opensource.lge.com/>

Tous les termes de la licence, ainsi que les exclusions de responsabilité et les avertissements sont disponibles au téléchargement avec le code source.



### Recyclage de votre ancien téléphone

1. Ce symbole, représentant une poubelle sur roulettes barrée d'une croix, signifie que le produit est couvert par la directive européenne 2002/96/EC.
2. Les éléments électriques et électroniques doivent être jetés séparément, dans les vide-ordures prévus à cet effet par votre municipalité ou être rapportés dans un magasin de téléphonie mobile.
3. Le recyclage de votre ancien appareil dans une poubelle appropriée ou dans un magasin de téléphonie mobile aidera à réduire les risques pour l'environnement et votre santé.
4. Pour plus d'informations concernant l'élimination de votre ancien appareil, veuillez contacter votre mairie, le service des ordures ménagères ou encore le magasin où vous avez acheté ce produit.



### Recyclage des batteries/accumulateurs usagés

1. Lorsque la batterie ou l'accumulateur d'un produit comporte le symbole d'une poubelle sur roulettes barrée d'une croix, cela signifie que le produit est couvert par la directive européenne 2006/66/EC.
2. Ce symbole peut être associé aux symboles chimiques du mercure (Hg), du cadmium (Cd) ou du plomb (Pb) si la batterie contient plus de 0,0005 % de mercure, 0,002 % de cadmium ou 0,004 % de plomb.
3. Les batteries/accumulateurs doivent être jetés séparément, dans les déchetteries prévues à cet effet par votre municipalité ou être rapportés dans un magasin de téléphonie mobile.
4. La mise au rebut de vos batteries/accumulateurs dans une poubelle appropriée ou dans un magasin de téléphonie mobile aidera à réduire les risques pour l'environnement et votre santé.
5. Pour plus d'informations concernant le recyclage de vos batteries/accumulateurs, veuillez contacter votre mairie, le service des ordures ménagères ou encore le magasin où vous avez acheté ce produit.





ITALIANO

Guida di avvio rapido

# LG-P760

*Per scaricare l'ultima versione completa della guida per l'utente, accedere a [www.lg.com](http://www.lg.com) dal PC o dal notebook.*

# Index

1. LG-P760 overview.....	1	15. LG Tag+.....	16
2. Setup .....	2	16. Connect your phone with your computer	17
3. Home screen.....	4	17. Guidelines for safe and efficient use.....	19
4. Unlock screen .....	6	18. Technical Data.....	29
5. Notification screen .....	7		
6. Make a call/send a message .....	8		
7. Contacts .....	9		
8. Internet/Maps .....	10		
9. Camera .....	11		
10. Video camera .....	11		
11. Google account.....	12		
12. Downloading applications.....	13		
13. E-mail.....	14		
14. QuickMemo.....	15		

\* Alcune delle informazioni fornite nel presente manuale possono non essere applicabili al telefono in uso variando a seconda del software del telefono o delle impostazioni del provider di servizi.

## NOTA:

- Si raccomanda di utilizzare solo accessori opzionali prodotti da LG. L'uso di accessori non autorizzati potrebbe rendere nulla la garanzia.
- Gli accessori sono diversi a seconda dei Paesi.

# Panoramica di LG-P760

Auricolare

Obiettivo della fotocamera frontale

Tasti volume

Tasto Indietro

Consente di tornare alla schermata precedente.

Jack dell'auricolare da 3,5

Porta per caricatore/ accessorio



Sensore di prossimità

Tasto di accensione/blocco

Tenendolo premuto, consente di accendere/spengere il telefono.

Tasto Casa

Consente di tornare alla schermata iniziale da qualsiasi schermata.

Tasto Menu/Ricerca

Mostra le opzioni disponibili per la schermata corrente.

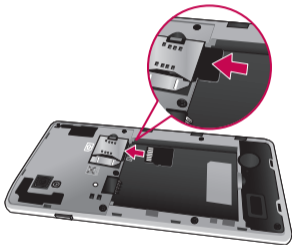
Microfono (secondario)

Microfono (principale)

# Impostazione

Prima di iniziare a utilizzare il telefono, è necessario inserire la scheda Micro USIM.

## Installazione della scheda Micro USIM



**NOTA:** Assicurarsi che i contatti dorati presenti sulla scheda siano rivolti verso il basso.

# Impostazione

Alla prima accensione del telefono, l'utente viene guidato attraverso una serie di passaggi essenziali che consentono di configurare le impostazioni.

## Accensione del telefono



Tenere premuto il pulsante **Accensione/Blocco** per un paio di secondi.

## Ricarica del telefono



- La porta per la ricarica si trova nella parte inferiore del telefono.
- Per massimizzare la durata della batteria, assicurarsi che la batteria sia completamente carica prima di utilizzarla per la prima volta.

**SUGGERIMENTO** Quando viene ricaricato un telefono completamente scarico, il LED sulla tastiera lampeggia brevemente a indicare la ricarica in corso in una modalità che consente di evitare danni alla batteria. Il lampeggio si arresterà e verrà avviata la normale ricarica non appena viene raggiunto un livello minimo di ricarica.

# Schermata iniziale

You can customise each screen by adding widgets or shortcuts to your favourite applications.



## Aggiunta di icone alla schermata iniziale

- 1 Far scorrere il dito verso destra o sinistra per passare da una schermata all'altra. Fermarsi quando si visualizza una schermata alla quale si desidera aggiungere elementi.
- 2 Tenere premuta un'area vuota sulla schermata iniziale. Toccare l'opzione \* Applicazioni, Download, Widget o Sfondi, quindi selezionare l'elemento che si desidera aggiungere.



\*

**Applicazioni:** consente di aggiungere applicazioni aggiornate in modo dinamico

**Download:** consente di aggiungere collegamenti diretti alle applicazioni scaricate

**Widget:** consente di aggiungere widget per organizzare i contatti/collegamenti

**Sfondi:** consente di cambiare lo sfondo sulla schermata iniziale corrente

**SUGGERIMENTO** Tenere premuta l'applicazione che si desidera aggiungere alla schermata iniziale, selezionandola da . Per eliminare un'applicazione, tenerla premuta e trascinarla sull'icona  **Rimuovi**.

## Schermata iniziale



### Personalizzazione del design dell'applicazione dalla schermata iniziale

È possibile modificare ulteriormente le icone delle applicazioni nella schermata iniziale in base alle proprie preferenze.

1. Tenere premuta l'applicazione da personalizzare. Viene visualizzata l'icona di modifica nella parte superiore destra dell'icona dell'applicazione.
2. Premere l'icona di modifica e selezionare il design desiderato.

# Schermata di sblocco


Dopo un periodo di inattività, la schermata attualmente visualizzata viene sostituita dalla schermata di blocco per conservare la carica della batteria.




## Sblocco dello schermo

- 1 Premere il tasto .
- 2 Far scorrere la schermata in qualsiasi direzione.

## Impostazione del display

1. Toccare  > **Impostazioni di sistema**.
2. Selezionare **Display**.
3. Selezionare il periodo di tempo desiderato per l'opzione Timeout schermo.

**NOTA:** per bloccare lo schermo utilizzando la funzione sequenza di blocco, toccare  > **Impostazioni di sistema** > **Blocco schermo** > **Seleziona il blocco dello schermo** > **Sequenza**. Un breve tutorial descriverà il processo di impostazione di una sequenza di blocco.



# Schermata delle notifiche

In questa schermata, è possibile visualizzare e gestire le funzioni QuickMemo, Suono, Wi-Fi, Bluetooth ecc. L'"area di notifica" si trova nella parte superiore della schermata.

## Attivazione/disattivazione delle funzioni

1. Toccare e trascinare verso il basso l'area di notifica.
2. Toccare le icone per attivare/disattivare le funzioni corrispondenti.

## Per visualizzare ulteriori impostazioni di notifica

Toccare  > .



**SUGGERIMENTO** Per ridurre in consumo della batteria, disattivare il Wi-Fi, il Bluetooth e il GPS quando non vengono utilizzati.

# Esecuzione di chiamate e invio di messaggi

Sono sufficienti pochi tocchi per effettuare una chiamata o inviare un messaggio.



## Per effettuare una chiamata

1. Toccare .
2. Comporre il numero che si desidera chiamare oppure iniziare a digitare il nome del contatto dopo aver toccato .

## Invio di un messaggio

1. Toccare .
2. Toccare .
3. Inserire il nome o il numero del destinatario del messaggio oppure toccare  per selezionare un numero dai Registri chiamate, Contatti, Gruppi, Preferiti.
4. Scrivere il messaggio e premere **Invia**.

**NOTA:** per rispondere a una chiamata in arrivo quando lo schermo è bloccato, tenere premuta e scorrere l'icona

 , trascinandola in una direzione qualsiasi. Quando lo schermo viene sbloccato, è sufficiente toccare l'icona  per rispondere.


# Backup

È possibile sincronizzare automaticamente i contatti sul telefono con quelli presenti nelle rubriche online o persino importare i contatti da un'altra scheda Micro USIM.



## Importazione ed esportazione dei contatti

Toccare  > **Importa/esporta**.


**NOTA:** per aggiungere alla rubrica il numero di una chiamata recente, individuare il numero nel registro chiamate e toccarlo. Toccare  > **Crea nuovo contatto** per creare una nuova voce oppure toccare i contatti esistenti per aggiungere un nuovo numero ai contatti esistenti.

# Internet/mappe

Utilizzare il browser Web per navigare in Rete in modo semplice. Utilizzare Mappe per individuare la posizione corrente mentre si è in viaggio e ricevere aggiornamenti sul traffico.



## Navigazione Web

1. Toccare  > .
2. Toccare  http:// > Inserire il testo.
3. Scorrere verso l'alto/basso o avvicinare le dita per visualizzare la pagina Web.

## Impostazione delle mappe

4. Toccare  > .
5. Impostare la connessione su Wi-Fi o su una connessione dati cellulare con GPS.

**Ingrandisci/riduci:** avvicinare o allontanare il dito indice e il pollice per ingrandire o ridurre la visualizzazione durante l'utilizzo del browser Web, di una mappa o di immagini.

## Fotocamera





## Videocamera



# Account Google

La prima volta che si apre l'applicazione Google, è necessario registrarsi. Se non si dispone di un account Google, verrà richiesto di crearne uno.

## Creazione di un account Google

1. Toccare  > .
2. Toccare **Nuova** per avviare la procedura guidata di configurazione di Gmail.
3. È necessario seguire le istruzioni di impostazione e immettere le informazioni necessarie per attivare l'account. Attendere la creazione di un account da parte del server.

**SUGGERIMENTO** Dopo aver creato l'account Gmail, è possibile accedere a Gmail e ad Applicazioni Google, nonché utilizzare i numerosi servizi di Google sul telefono.

# Download delle applicazioni

Scaricare giochi divertenti e utili applicazioni da Play Store.




## Nella schermata iniziale

1. Toccare  > .
2. Accedere all'account Google.
3. Selezionare un'applicazione dall'elenco delle applicazioni incluse o utilizzare la funzione di ricerca.

## Gestione delle applicazioni

Toccare  >  > **Applicazioni**.



Non è possibile eliminare le applicazioni preinstallate.

**SUGGERIMENTO** Avviare l'applicazione scaricata dall'icona  > scheda **Download**.


# E-mail

È possibile restare connessi a MS Exchange e ad altri provider e-mail più comuni.

## Configurazione di un account

1. Toccare  > .
2. Selezionare un provider e-mail.
3. Inserire l'indirizzo e-mail e la password, quindi toccare **Avanti**.
4. Seguire le istruzioni restanti.

## Invio di un'e-mail

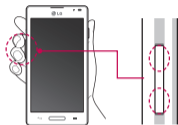
1. Toccare  > .
2. Toccare .
3. Inserire il testo, toccare  per allegare un file (se necessario), quindi toccare .


**SUGGERIMENTO** È possibile impostare avvisi con suono e vibrazione che indicano quando viene ricevuto un nuovo messaggio e-mail.





# QuickMemo

La funzione **QuickMemo** consente di creare appunti e di acquisire schermate.




1. Accedere alla schermata **QuickMemo** premendo il tasto di scelta rapida QuickMemo
2. Selezionare l'opzione desiderata del menu tra Tipo di penna, Colore, Gomma e creare un appunto.
3. Toccare  per salvare gli appunti con la schermata corrente.


 - Selezionare se si desidera o meno utilizzare la schermata di sfondo.

  - Annulla o Ripeti.

 - Selezionare il tipo di penna e il colore.

 - Cancellare gli appunti creati.

 - Inviare o condividere il QuickMemo corrente con altri.

 - Salvare gli appunti con la schermata corrente.



**NOTA:** utilizzare la punta delle dita per utilizzare la funzione QuickMemo. Non utilizzare le unghie.

# LG Tag+

LG Tag+ consente di salvare e caricare con facilità i contenuti desiderati nel tag NFC, che può essere personalizzato in base a specifici ambienti.



## Utilizzo della modalità di scrittura Tag+

1. Toccare  > .
2. Selezionare la modalità desiderata (**Nella mia auto/Ufficio/Raccolta**) e toccare **Scrivi su tag NFC**.
3. Toccare un tag sul retro del dispositivo, quindi impostare l'avvio dell'applicazione e la modifica delle impostazioni.

## Utilizzo della modalità di lettura Tag+

Quando si tocca il tag impostato, viene immediatamente attivata la modalità.

**NOTA:** fare attenzione a non graffiare o danneggiare l'interno della copertura posteriore, dal momento che funge da antenna NFC.

## Collegamento del telefono al computer

Collegando il telefono a un PC, è possibile trasferire direttamente i dati utilizzando il programma software del PC (LG PC Suite).

### Sincronizzazione del telefono con il computer

Per sincronizzare il telefono con il PC tramite cavo USB, è necessario installare il software LG PC Suite sul PC. Scaricare il programma dal sito Web LG ([www.lg.com](http://www.lg.com)).

1. Utilizzare il cavo USB per collegare il telefono al PC.
2. Viene visualizzato l'elenco **Tipo connessione USB; selezionare Software LG.**
3. Eseguire il programma LG PC Suite dal PC.  
Per ulteriori informazioni, fare riferimento alla guida del software per PC (LG PC Suite).

# Collegamento del telefono al computer

## Trasferimento di musica, foto e video tramite modalità Archiviazione di massa USB



**Media sync (MTP)**  
Trasferimento file o sincronizzazione con  
Windows media player



**Solo carica**  
Caricamento telefono via USB



1. Collegare il telefono al computer utilizzando il cavo USB.
2. Selezionare l'opzione **Media sync (MTP)**.
3. Aprire la cartella della memoria rimovibile sul PC. Copiare i file da un PC sulla cartella dell'unità.
4. Selezionare l'opzione **Solo carica** dall'area di notifica > USB collegata per scollegare il telefono.

## Indicazioni per un uso sicuro ed efficiente

Leggere le semplici indicazioni riportate di seguito. Il mancato rispetto di tali indicazioni può rivelarsi pericoloso o illegale

### Esposizione all'energia elettromagnetica a radiofrequenze (RF)

Informazioni sull'esposizione alle onde radio e sulla SAR (Specific Absorption Rate)

Il modello di telefono cellulare LG-P760 è stato progettato in conformità ai requisiti di sicurezza vigenti per l'esposizione alle onde radio. Tali requisiti si basano su precise indicazioni scientifiche che definiscono, tra l'altro, i margini di sicurezza necessari per salvaguardare tutte le persone, indipendentemente dall'età e dalle condizioni di salute.

- Le indicazioni sull'esposizione alle onde radio fanno riferimento a un'unità di misura detta SAR, acronimo per Specific Absorption Rate. Le prove relative ai valori SAR sono state condotte mediante un metodo standardizzato di trasmissione telefonica al massimo livello di alimentazione certificato, con qualsiasi banda di frequenza.
- Anche se si possono riscontrare differenze tra i livelli SAR nei vari modelli di telefoni cellulari LG, questi sono comunque stati progettati con un'attenzione particolare alle normative vigenti sull'esposizione alle onde radio.

## Indicazioni per un uso sicuro ed efficiente

- La commissione internazionale ICNIRP (International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection) raccomanda un limite SAR pari a 2 W/kg in media per dieci grammi di tessuto.
- Il valore SAR più elevato registrato per questo modello di telefono cellulare durante il test DASY4 per l'uso vicino all'orecchio è stato di X,XXX W/kg (10 g) e di X,XXX W/kg (10 g) a contatto con il corpo.
- Questo dispositivo è conforme alle direttive sull'esposizione alle radiofrequenze quando utilizzato nella normale posizione d'uso vicino all'orecchio o posizionato a una distanza di almeno 1,5 cm dal corpo. Se una custodia, una clip per cintura o un altro sostegno vengono posizionati a stretto contatto con il corpo, tali accessori non devono contenere metallo ed è importante mantenere il dispositivo a

una distanza di almeno 1,5 cm dal corpo. Il dispositivo richiede una connessione ottimale alla rete per poter trasmettere file di dati o messaggi. In alcuni casi, la trasmissione di file di dati o messaggi potrebbe essere ritardata fino a che tale connessione diventi disponibile. Le istruzioni relative alla separazione del dispositivo dal corpo devono essere rispettate fino alla fine della trasmissione.

## Manutenzione e cura del prodotto

### **ATTENZIONE**

Usare solo batterie, caricabatteria e accessori approvati per essere utilizzati con questo modello di telefono. L'utilizzo di prodotti di terzi può risultare pericoloso ma può anche rendere nulla la garanzia applicata al telefono.

- Non smontare l'apparecchio. Se è necessaria una riparazione, rivolgersi presso un centro assistenza autorizzato LG.
- La garanzia copre, a discrezione di LG, la sostituzione di parti o schede nuove o riconvertite, funzionalmente equivalenti.
- Tenere lontano da apparecchiature elettriche quali TV, radio e PC.
- Tenere lontano da fonti di calore quali termosifoni o fornelli.
- Non far cadere l'apparecchio.
- Non sottoporre l'apparecchio a scosse, urti o vibrazioni.

## Indicazioni per un uso sicuro ed efficiente

- Spegnere il telefono nelle aree in cui è specificamente richiesto. Ad esempio, non utilizzare l'apparecchio all'interno di ospedali in quanto potrebbe interferire con il funzionamento di apparecchiature mediche sensibili.
- Non afferrare il telefono con le mani bagnate mentre è in carica. Ciò potrebbe provocare scosse elettriche o danneggiare seriamente l'apparecchio.
- Non ricaricare il telefono vicino a materiali infiammabili che potrebbero provocare incendi a causa del calore sviluppato dal dispositivo.
- Usare un panno asciutto per la pulizia esterna del cellulare (non usare solventi come benzene, acquaragia o alcol).
- Non caricare il telefono quando si trova su superfici morbide.
- Il telefono dovrebbe essere caricato in un'area ben ventilata.
- Non esporre l'apparecchio a fumo o polvere.
- Tenere lontano da carte di credito o supporti magnetici per evitarne la smagnetizzazione.
- Non toccare il display con oggetti appuntiti per evitare di danneggiare il cellulare.
- Non versare liquidi sul cellulare.



- Usare gli accessori con attenzione e delicatezza. Non toccare l'antenna se non strettamente necessario.
- In caso di vetro rotto o scheggiato, non utilizzare il dispositivo, non toccare il vetro, né tentare di rimuoverlo o ripararlo. I danni al display in vetro dovuti ad abuso o utilizzo non corretto non sono coperti dalla garanzia.
- Il telefono è un dispositivo elettronico che genera calore durante il normale funzionamento. Il contatto diretto e prolungato con la pelle e l'assenza di un'adeguata ventilazione possono provocare disagi e piccole bruciate. Pertanto, è necessario maneggiare con cura il telefono durante o subito dopo l'utilizzo.
- Se il telefono si bagna, scollegarlo immediatamente e farlo asciugare completamente. Non tentare di accelerare il processo di asciugatura con una fonte di calore esterna, ad esempio un forno, un forno a microonde o un asciugacapelli.
- Il liquido presente nel telefono potrebbe modificare il colore dell'etichetta del prodotto presente all'interno del telefono. I danni al dispositivo derivanti dall'esposizione ai liquidi non sono coperti da garanzia.

# Indicazioni per un uso sicuro ed efficiente

## Funzionamento ottimale del telefono cellulare

### Dispositivi elettronici

Tutti i telefoni cellulari possono subire interferenze che influiscono sulle prestazioni.

- Non utilizzare il telefono in prossimità di apparecchiature mediche senza autorizzazione. Evitare di posizionare il telefono in corrispondenza di pacemaker, ad esempio nel taschino della giacca o della camicia.
- Il telefono potrebbe interferire con alcuni tipi di protesi acustiche.
- Il telefono potrebbe interferire con apparecchi televisivi, radio, computer, ecc.

## Sicurezza in automobile

Verificare le leggi e le normative che riguardano l'utilizzo dei cellulari quando si circola sulla rete stradale.

- Non utilizzare il telefono durante la guida.
- Prestare la massima attenzione alla guida.
- Se le condizioni di guida lo richiedono, accostare e parcheggiare prima di telefonare o rispondere a una chiamata.
- L'energia RF può influire sul sistema elettronico del veicolo, ad esempio sullo stereo o sulle apparecchiature di sicurezza.

- Se il veicolo è dotato di airbag, non collocarvi accanto oggetti come apparecchi wireless portatili o installati per evitare lesioni gravi causate dall'errato funzionamento dell'air bag.
- Durante l'ascolto della musica tramite il cellulare, assicurarsi che il volume sia ragionevolmente basso da consentire il rilevamento dei rumori circostanti. Ciò è particolarmente importante in prossimità di strade.

## Come evitare danni all'udito



Per evitare eventuali danni all'udito, non ascoltare audio ad alto volume per lunghi periodi.

Si consiglia pertanto di non accendere o spegnere il telefono indossando gli auricolari e di tenere il volume di ascolto delle conversazioni e della musica a un livello ragionevole.

- Quando si utilizzano gli auricolari, abbassare il volume se non si riesce a sentire le persone nelle vicinanze o se il volume è tale da essere udito dalla persona accanto.

**NOTA:** L'utilizzo degli auricolari e cuffie a volume troppo elevato può causare la perdita dell'udito.

# Indicazioni per un uso sicuro ed efficiente

## Parti in vetro

Alcune parti del dispositivo mobile sono in vetro. Se il dispositivo viene lasciato cadere su una superficie rigida o viene sottoposto a un forte impatto, il vetro potrebbe rompersi. Se ciò accade, non toccare o tentare di rimuovere il vetro. Non utilizzare il dispositivo mobile finché il vetro non viene sostituito da un provider di servizi autorizzato.

## Aree a rischio di esplosione

Non utilizzare il telefono cellulare in aree dove siano in atto operazioni di detonazione. Rispettare le restrizioni e osservare tutte le norme o i regolamenti al riguardo.

## Atmosfere potenzialmente esplosive

- Non utilizzare il telefono cellulare in prossimità di stazioni di servizio.
- Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di combustibili o prodotti chimici.
- Non trasportare né conservare sostanze esplosive, liquidi o gas infiammabili all'interno dell'autovettura in cui si trovano dispositivi cellulari o i relativi accessori.

## A bordo di aeromobili

L'uso di dispositivi portatili può causare delle interferenze al velivolo.

- Spegnerlo prima di imbarcarsi su qualsiasi aeromobile.
- Utilizzarlo a terra (prima o dopo il decollo) solo con il permesso dell'equipaggio.

## Bambini

Conservare il cellulare in un posto sicuro, fuori dalla portata dei bambini. L'apparecchio è composto da parti smontabili di piccole dimensioni che, se ingerite, possono provocare soffocamento.

## Chiamate di emergenza

Le chiamate di emergenza potrebbero non essere disponibili su tutte le reti cellulari. Pertanto, si consiglia di non affidarsi solo al telefono cellulare per eventuali chiamate di emergenza. Contattare il fornitore di servizi locale per conoscere la disponibilità dei servizi di emergenza nel proprio paese.

## Manutenzione e informazioni sulle batterie

- Non è necessario scaricare completamente la batteria prima di ricaricarla. A differenza di altri sistemi a batteria, questo cellulare non presenta un effetto memoria in grado di compromettere le prestazioni della batteria.
- Utilizzare solo batterie e caricabatterie LG, in quanto sono progettati per consentire una maggiore durata della batteria.
- Non smontare né cortocircuitare la batteria.
- Sostituire la batteria quando le prestazioni non sono più accettabili. La batteria può essere ricaricata centinaia di volte prima che sia necessario sostituirla.
- Se la batteria è rimasta inutilizzata per un lungo periodo, ricaricarla per ottimizzarne le prestazioni.

## Indicazioni per un uso sicuro ed efficiente

- Non esporre il caricabatterie alla luce solare diretta e non utilizzarlo in ambienti particolarmente umidi, ad esempio nel bagno.
- Evitare di lasciare la batteria in luoghi con temperature eccessivamente basse o elevate per non comprometterne le prestazioni.
- L'uso di un tipo di batteria errato può comportare il rischio di esplosioni.
- Attenersi alle istruzioni del produttore per lo smaltimento delle batterie usate. Riciclare se possibile. Non smaltire tra i rifiuti domestici.
- Se è necessario sostituire la batteria, recarsi con il prodotto al centro di assistenza o al punto vendita autorizzato LG Electronics di zona.
- Quando il telefono è carico, scollegare sempre il caricabatterie dalla presa di corrente per evitare consumi energetici non necessari.
- La durata della batteria effettiva varia a seconda di configurazione di rete, impostazioni del prodotto, uso, batteria e condizioni ambientali.
- Assicurarsi che la batteria non venga a contatto con oggetti affilati come ad esempio, forbici, denti o unghie di animali. Ciò potrebbe causare incendi.

## Dati tecnici

### DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Con il presente documento, **LG Electronics** dichiara che il prodotto **LG-P760** è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni in merito della Direttiva **1999/5/CE**. Una copia della Dichiarazione di conformità è disponibile all'indirizzo <http://www.lg.com/global/support/cedoc/RetrieveProductCeDOC.jsp>.

### Temperature di utilizzo

**Max:** +50 °C (in uso),  
+45 °C (in carica)

**Min:** -10 °C

### Avviso: software Open Source

Per ottenere il codice sorgente corrispondente in GPL, LGPL, MPL e altre licenze open source, visitare il sito Web <http://opensource.lge.com/>. Tutti i termini di licenza, le dichiarazioni di responsabilità e gli avvisi di riferimento sono disponibili per il download con il codice sorgente.



### Smaltimento delle apparecchiature obsolete

1. Quando su un prodotto è riportato il simbolo di un bidone della spazzatura barrato da una croce, tale prodotto è coperto dalla direttiva europea 2002/96/EC.
2. Tutti i prodotti elettrici ed elettronici dovrebbero essere smaltiti separatamente rispetto alla raccolta differenziata municipale, mediante impianti di raccolta specifici designati dal governo o dalle autorità locali.
3. Il corretto smaltimento delle unità obsolete contribuisce a prevenire possibili conseguenze negative sulla salute umana e sull'ambiente.
4. Per informazioni più dettagliate sullo smaltimento delle apparecchiature obsolete, contattare il comune, il servizio di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.



### Smaltimento delle batterie/accumulatori

1. Se sulle batterie o gli accumulatori di un prodotto è riportato il simbolo di un bidone della spazzatura barrato da una croce, significa che tali accessori sono coperti dalla Direttiva Europea 2006/66/EC.
2. Questo simbolo potrebbe essere associato ai simboli chimici del mercurio (Hg), cadmio (Cd) o piombo (Pb) se la batteria contiene più di 0,0005% di mercurio, 0,002% di cadmio o 0,004% di piombo.
3. Tutte le batterie e gli accumulatori dovrebbero essere smaltiti separatamente rispetto alla raccolta differenziata municipale, mediante impianti di raccolta specifici designati dal governo o dalle autorità locali.
4. Il corretto smaltimento di batterie e accumulatori obsoleti contribuisce a prevenire possibili conseguenze negative sull'ambiente, sulla salute umana e su tutte le altre specie viventi.
5. Per informazioni più dettagliate sullo smaltimento di batterie e accumulatori obsoleti, contattare il comune, il servizio di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.





SLOVENŠČINA

Osnovni priročnik

# LG-P760

*Za prenos najnovejše polne različice uporabniškega priročnika z namiznim ali prenosnim računalnikom obiščite [www.lg.com](http://www.lg.com).*

# Kazalo

1. Pregled telefona LG-P760 .....	1	15. LG Tag+ .....	16
2. Nastavitev .....	2	16. Povezava telefona z računalnikom.....	17
3. Osnovni zaslon.....	4	17. Smernice za varno in učinkovito uporabo	19
4. Odklepanje zaslona .....	6	18. Tehnični podatki.....	29
5. Zaslon z obvestili .....	7		
6. Klicanje/pošiljanje sporočil .....	8		
7. Imenik .....	9		
8. Internet/zemljevidi.....	10		
9. Fotoaparati .....	11		
10. Videokamera .....	11		
11. Googlov račun.....	12		
12. Prenos aplikacij.....	13		
13. E-pošta .....	14		
14. Hitra beležka .....	15		

\* Del vsebine v tem priročniku morda ne velja za vaš telefon. To je odvisno od programske opreme telefona ali ponudnika storitev.

## OPOMBA:

- Vedno uporabljajte originalno dodatno opremo LG. V nasprotnem primeru lahko pride do razveljavitve garancije.
- Dodatna oprema se lahko razlikuje glede na regijo.

# Pregled telefona LG-P760

Slušalka

Naprej obrnjen objektiv  
fotoaparata

Tipki za glasnost

Tipka Nazaj

Za vrnitev na  
prejšnji zaslon.

3,5 mm priključek za  
slušalke

Vrata za polnjenje/dodatno  
opremo



Senzorji bližine

Tipka za vklop/izklop/zaklepanje

Vklop/izklop telefona, ko tipko  
pritisnete in držite.

Tipka Domov

Za vrnitev na osnovni zaslon s  
katerega koli zaslona.

Tipka Meni/Išči

Prikaže razpoložljive možnosti za  
trenutni zaslon.

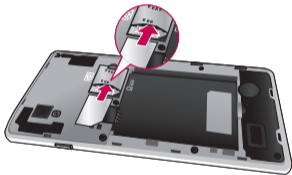
Mikrofon (nadomestni)

Mikrofon (glavni)

## Nastavitev

Preden lahko začnete uporabljati telefon, morate vstaviti kartico USIM.

### Vstavljanje kartice USIM



**OPOMBA:** pri tem mora biti zlato stično območje kartice obrnjeno navzdol.

# Nastavitev

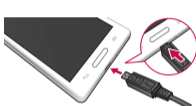
Ob prvem vklopu vas bo telefon vodil po osnovnih nastavitvah, da konfigurirate telefon.

## Vklop telefona



Pritisnite in nekaj sekund držite tipko za **vklop/izklop/zaklepanje**.

## Polnjenje telefona



- Vrata za polnjenje so na dnu telefona.
- Da boste lahko baterijo uporabljali čim dlje, se pred prvo uporabo prepričajte, da je povsem napolnjena.

**NASVET!** Ko začnete polniti telefon s popolnoma izpraznjeno baterijo, bo dioda LED na tipkovnici začela utripati. To pomeni, da polnjenje poteka v načinu, ki preprečuje poškodbe baterije. Ko bo baterija dosegla minimalno določeno napolnjenost, bo dioda prenehala utripati in začelo se bo običajno polnjenje.

# Osnovni zaslon

You can customise each screen by adding widgets or shortcuts to your favourite applications.



## Dodajanje ikon na osnovni zaslon

- 1 Za pomikanje med zaslone se s prstom pomaknite v desno ali v levo. Ko se pomaknete na zaslon, na katerega želite dodati predmete, se ustavite.
- 2 Pritisnite prazno mesto na osnovnem zaslonu in ga nekaj sekund držite. Pritisnite možnost \* Aplikacije, Prenosi, Widgets ali Ozadja in izberite element, ki ga želite dodati.



\*

**Aplikacije:** dodajte aplikacije, ki se dinamično posodablja

**Prenosi:** dodajte neposredne povezave do prenesenih aplikacij

**Widgets:** dodajte pripomočke za organizacijo kontaktov ali bližnjic

**Ozadja:** spremenite ozadje na trenutnem osnovnem zaslonu

**NASVET!** Pritisnite in držite aplikacijo, ki jo želite dodati na osnovni zaslon in ste jo izbrali pod možnostjo . Če želite izbrisati aplikacijo, jo pritisnite in držite ter povlecite na ikono  Remove.

# Osnovni zaslon



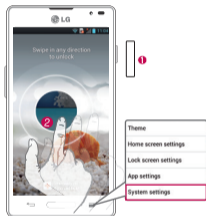
## Prilagajanje videza aplikacij na osnovnem zaslonu

Ikone aplikacij lahko na osnovnem zaslonu urejate po svojih željah.

1. Aplikacijo, ki jo želite prilagoditi, pritisnite in nekaj časa držite. Desno nad ikono aplikacije se pojavi ikona za urejanje.
2. Pritisnite ikono za urejanje in izberite želeni videz ikone.

# Odklepanje zaslona


Če telefon določen čas miruje, se zaslon, ki je trenutno odprt, zaradi varčevanja z energijo zaklene.




## Odklepanje zaslona

- 1 Pritisnite tipko .
- 2 Zaslon povlecite v katero koli smer.

## Nastavitev zaslona

1. Pritisnite  > **Sistemske nastavitve**.
2. Izberite **Zaslon**.
3. Izberite **časovno omejitev** zaklepa zaslona.

**OPOMBA:** če želite zaslon zakleniti z vzorcem za zaklep, pritisnite  > **Sistemske nastavitve** > **Zakleni zaslon** > **Izberite zaslon zaklepa** > **Vzorec**. Odpre se kratka vadnica za nastavev vzorca za zaklep.



# Zaslon z obvestili

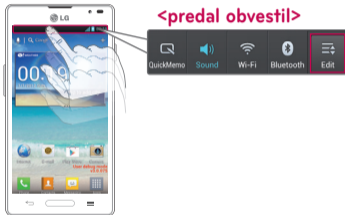
Na tem zaslonu si lahko ogledate in prilagajate **hitre beležke, zvok, Wi-Fi, Bluetooth**, itd. "Predal obvestil" najdete na vrhu zaslona.

## Vklop/izklop funkcij

1. Pritisnite predal sporočil in ga potisnite navzdol.
2. Za vklop/izklop funkcije pritisnite njeno ikono.

## Ogled dodatnih nastavitev obvestil

Pritisnite  > .



**NASVET!** Da bo baterija delovala čim dlje, izklopite povezave Wi-Fi, Bluetooth in GPS, ko jih ne uporabljate.

# Klicanje/pošiljanje sporočil



Klic ali pošiljanje sporočila opravite že z nekaj dotiki.

## Klicanje

1. Dotaknite se .
2. Vnesite številko, ki jo želite klicati, ali začnite tipkati ime kontakta tako, da pritisnete .

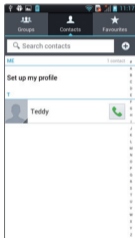
## Pošiljanje sporočila

1. Dotaknite se .
2. Dotaknite se .
3. Vnesite ime ali številko osebe, ki ji želite poslati sporočilo, ali pritisnite , da jo izberete v **zgodovini klicev, stikih, skupinah** ali **priljubljenih**.
4. Sestavite sporočilo in pritisnite **Pošlji**.

**OPOMBA:** če želite na dohodni klic odgovoriti pri zaklenjenem zaslonu, pridržite ikono  in jo povlecite v katero koli smer. Če je zaslon odklenjen, za sprejem klica le pritisnite ikono .


# Imenik

Stike v telefonu lahko samodejno sinhronizirate z vsemi svojimi spletnimi imeniki, lahko pa tudi uvozite stike z druge kartice USIM.



## Uvažanje/izvažanje kontaktov

Pritisnite  > **Uvoz/Izvoz**.

**OPOMBA:** če želite številko nedavnega klica dodati med kontakte, jo poiščite v dnevniku klicev in jo pritisnite. Pritisnite  > **Ustvari nov kontakt**, da ustvarite nov vnos v imeniku, ali pritisnite obstoječi kontakt, da mu dodate novo številko.

# Internet/zemljevidi

S spletnim brskalnikom lahko preprosto brskate po spletu. Z zemljevidi lahko na potovanjih poiščete svojo lokacijo in preverite prometne informacije na poti.



## Brskanje po spletu

1. Pritisnite  > .
2. Pritisnite   > vnesite besedilo.
3. Za ogled spletne strani se pomaknite navzgor ali navzdol ali pa stisnite prsta.

## Nastavitev zemljevidov

4. Pritisnite  > .
5. Nastavite povezavo z omrežjem Wi-Fi ali mobilno podatkovno povezavo z GPS-om.

**Stisni za povečavo:** med brskanjem po spletu ter pregledovanju zemljevidov ali slik lahko povečate ali pomanjšate prikaz na zaslonu tako, da stisnete ali razprete palec in kazalec.

## Fotoapararat



## Videokamera



# Googlov račun

Prvič, ko odprete Googlovo aplikacijo, se boste morali vpisati. Če Googlovega računa nimate, boste pozvani, da ga ustvarite.

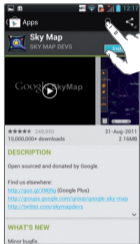
## Ustvarjanje Googlovega računa

1. Pritisnite  > .
2. Pritisnite **Novo**, da zaženete čarovnika za nastavitev Gmaila.
3. Nato sledite navodilom za nastavitev in vnesite zahtevane podatke, da aktivirate račun. Počakajte, da strežnik ustvari račun.



**NASVET!** Ko ustvarite Gmailov račun, lahko dostopate do storitev Gmail in Google Apps ter uporabljate številne Googlove storitve na telefonu.

# Prenos aplikacij

S spletnega mesta Play Store lahko prenašate zabavne igre in uporabne aplikacije.



## Na osnovnem zaslonu

1. Pritisnite  > .
2. Vpišite se v Googlov račun.
3. Izberite aplikacijo s seznama predstavljenih aplikacij ali pa uporabite funkcijo za iskanje.

## Upravljanje aplikacij

Pritisnite  >  > Aplikacije.



Prednastavljenih aplikacij ne morete izbrisati.

**TIP!** Launch the downloaded application from the  > zavihek **Prenosi**.

# E-pošta

Še naprej lahko uporabljate MS Exchange in druge priljubljene ponudnike e-pošte.

## Nastavitev računa

1. Pritisnite  > .
2. Izberite ponudnika e-pošte.
3. Vnesite svoj e-poštni naslov in geslo, nato pritisnite **Naprej**.
4. Sledite ostalim navodilom.

## Pošiljanje e-poštnega sporočila

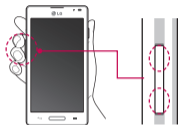
1. Pritisnite  > .
2. Dotaknite se .
3. Vnesite besedilo, pritisnite , če želite dodati datoteko (če to želite), in pritisnite .


**NASVET!** Nastavite lahko, da vas telefon na novo e-poštno sporočilo opozarja z zvočnimi opozorili ali vibriranjem.





# Hitra beležka

S funkcijo **Hitra beležka** lahko ustvarjate beležke in zajemate posnetke zaslona.




1. Zaslom **Hitra beležka** odprete tako, da pritisnete bližnjično tipko Hitra beležka
2. Med možnostmi Vrsta peresa, Barva in Radirka izberite zeleno in ustvarite beležko.
3. Za shranjevanje beležke s trenutnim zaslonom pritisnite .


 – Izberite, ali želite uporabiti zaslon v ozadju.

  – Prekličite ali uveljavite korak.

 – Izberite vrsto in barvo peresa.

 – Izbršite ustvarjeno beležko.

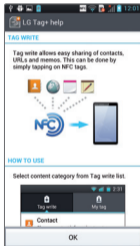
 – Pošljite ali izmenjajte trenutno hitro beležko z drugimi.

 – Shranite beležko s trenutnim zaslonom.



**OPOMBA:** funkcijo hitre beležke uporabite s konico prsta. Ne uporabite nohta.

# LG Tag+

LG Tag+ omogoča preprosto shranjevanje in nalaganje v oznako NFC, ki jo je mogoče prilagoditi tako, da je primerna za določena okolja.



## Pisanje na oznako Tag+

1. Pritisnite  > .
2. Izberite zelen način (**V mojem avtu/Pisarna/Knjižnica**) in pritisnite **Piši na oznako NFC**.
3. Svojo napravo s hrbtno stranjo prislonite ob oznako, nato pa lahko nastavite aplikacijo za zagon in spremenite nastavitve.

## Branje oznake Tag+

Ko se dotaknete nastavljenih oznak, se način takoj vklopi.

**OPOMBA:** pazite, da ne opraskate ali drugače poškodujete notranjosti hrbtnega pokrovčka, saj je vanj vgrajena antena NFC.

## Povezava telefona z računalnikom

Če telefon priklopite na računalnik, lahko podatke prenašate neposredno s programsko opremo za računalnik (LG PC Suite).

### Sinhronizacija telefona z računalnikom

Če želite telefon sinhronizirati z računalnikom prek kabla USB, morate v računalnik namestiti programsko opremo (LG PC Suite). Prenesite program s spletnega mesta LG ([www.lg.com](http://www.lg.com)).

1. S kablom USB povežite telefon in računalnik.
2. **Na seznamu načinov povezave USB**, ki se odpre, izberite **možnost LG programska oprema**.
3. V računalniku zaženite LG PC Suite. Za več informacij si oglejte pomoč za programsko opremo (LG PC Suite).

# Povezava telefona z računalnikom

## Prenašanje glasbe, fotografij in videoposnetkov v načinu masovnega pomnilnika USB



1. Telefon s kablom USB priklopite na računalnik.
2. Izberite možnost **Sinhroniziranje medijev (MTP)**.
3. Odprite mapo izmenljivega pomnilnika v računalniku. Kopirajte datoteke iz računalnika v mapo pogona.
4. Telefon odklopite tako, da v odprtem predalu obvestil izberete možnost **Polnilec > USB** je priključen.

## Smernice za varno in učinkovito uporabo

Preberite te enostavne smernice. Neupoštevanje teh smernic je lahko nevarno ali nezakonito.

### Izpostavljenost radiofrekvenčni energiji

Informacije o izpostavljenosti radijskim valovom in stopnji sevanja (SAR).

Ta model mobilnega telefona LG-P760 je skladen z veljavnimi varnostnimi zahtevami glede izpostavljenosti radijskim valovom. Zahteve temeljijo na znanstvenih smernicah, ki vključujejo varnostne meje za zagotovitev varnosti za vse ljudi, ne glede na starost in zdravstveno stanje.

- Pri smernicah za izpostavljenost radijskim valovom je v uporabi merska enota, znana kot SAR (Specific Absorption Rate). Preizkusi za SAR se izvajajo po standardiziranih metodah, tako da telefon oddaja pri najvišji potrjeni ravni moči v vseh uporabljenih frekvenčnih pasovih.
- Čeprav imajo lahko različni modeli telefonov LG različne stopnje sevanja SAR, so vsi v skladu z ustreznimi smernicami glede izpostavljenosti radijskim valovom.

## Smernice za varno in učinkovito uporabo

- Mejna vrednost SAR, ki jo priporoča Mednarodna komisija za varstvo pred neioniziranimi sevanji (ICNIRP), je 2 W/kg, porazdeljena po 10 g tkiva.
- Najvišja vrednost SAR za ta model telefona, ki so ga preizkušali pri DASY4, je za uporabo pri ušesu X,XXX W/kg (10 g) in za nošenje na telesu X,XXX W/Kg (10 g).
- Ta naprava izpolnjuje smernice glede izpostavljenosti radijski frekvenci pri uporabi v običajnem delovnem položaju pri ušesu ali pri uporabi z oddaljenostjo najmanj 1,5 cm od telesa. Če za nošenje na telesu uporabljate torbico, pasno zaponko ali držalo, ne sme vsebovati kovine in mora izdelek ohranjati najmanj 1,5 cm od telesa. Ta naprava za prenos podatkovnih datotek ali sporočil potrebuje kakovostno povezavo z omrežjem. V nekaterih primerih lahko pride do zakasnitve prenosa podatkovnih datotek ali sporočil, dokler ni na voljo taka povezava. Upoštevajte zgornja navodila o oddaljenosti, dokler prenos ni končan.

## Skrb za izdelek in vzdrževanje

### OPOZORILO

Uporabljajte samo baterije, polnilnike in dodatke, odobrene za uporabo s tem določenim modelom telefona. Uporaba katerekoli druge vrste opreme lahko privede do razveljavitve odobritev ali garancij, ki veljajo za telefon, in je lahko nevarna.

- Naprave ne razstavlajte. Ko je potrebno, naj za popravilo poskrbi usposobljen serviser.
- Garancijska popravila lahko po presoji podjetja LG vključujejo nadomestne dele in plošče, ki so nove ali obnovljene, katerih funkcionalnost je enaka delom, ki bodo zamenjani.
- Enote ne približujte električnim napravam, kot so televizorji, radijski sprejemniki ali osebni računalniki.
- Enote ne smete približevati toplotnim virom, kot so radiatorji ali kuhalniki.
- Pazite, da ne pade po tleh.
- Enote ne izpostavljajte mehanskim tresljajem ali udarcem.

## Smernice za varno in učinkovito uporabo

- Telefon izklopite povsod, kjer to zahtevajo posebni predpisi. Na primer, telefona ne uporabljajte v bolnišnicah, ker lahko vpliva na delovanje občutljive medicinske opreme.
- Med polnjenjem telefona ne držite z mokrimi rokami. Lahko pride do električnega udara in hudih poškodb telefona.
- Telefona ne polnite v bližini vnetljivega materiala, ker se lahko segreje in pride do nevarnosti požara.
- Zunanost enote očistite s čisto krpo (ne uporabljajte topil, kot so benzen, razredčilo in alkohol).
- Telefona ne polnite na mehki opremi.
- Telefon je treba polniti v dobro prezračenem prostoru.
- Enote ne izpostavljajte prekomernemu dimu ali prahu.
- Telefona ne hranite v bližini plačilnih kartic ali vozovnic; lahko se poškodujejo informacije na magnetnem zapisu.
- Zaslona se ne dotikajte z ostrimi predmeti, saj lahko poškodujete telefon.
- Telefona ne izpostavljajte tekočini ali vlagi.



- Dodatno opremo, kot so slušalke, uporabljajte previdno. Antene se ne dotikajte po nepotrebem.
- Če je steklo razbito, oškrbljeno ali počeno, telefona ne uporabljajte, se ga ne dotikajte in ne poskušajte odstraniti stekla ali popraviti zaslona. Garancija ne krije poškodb steklenega zaslona zaradi zlorabe ali napačne uporabe.
- Vaš telefon je elektronska naprava, ki med običajnim delovanjem proizvaja toploto. Izjemno dolg neposreden stik s kožo brez primerne prezračevanja lahko povzroči neugodje ali blažje opekline. Zato s telefonom med uporabo oziroma takoj po njej ravnajte previdno.
- Če se telefon zmoči, ga takoj izklopite in popolnoma posušite. Sušenja ne poskušajte pospešiti z zunanjim toplotnim virom, kot je pečica, mikrovalovna pečica ali sušilnik za lase.
- Tekočina v mokrem telefonu spremeni barvo oznake izdelka znotraj telefona. Poškodb naprave, ki so posledica izpostavljenosti tekočini, garancija ne pokriva.

# Smernice za varno in učinkovito uporabo

## Učinkovita uporaba telefona

### Elektronske naprave

Pri vseh mobilnih telefonih lahko pride do motenj, kar lahko poslabša delovanje.

- Mobilnega telefona ne uporabljajte v bližini medicinske opreme brez dovoljenja. Telefona ne nosite nad srčnim spodbujevalnikom, na primer v prsnem žepu.
- Mobilni telefoni lahko motijo nekatere slušne pripomočke.
- Manjše motnje se lahko pojavijo pri delovanju televizorjev, radijskih sprejemnikov, osebnih računalnikov itd.

## Varnost na cesti

Preverite zakone in predpise glede uporabe mobilnih telefonov na območju vožnje.

- Med vožnjo ne držite telefona.
- Povsem se osredotočite na vožnjo.
- Pred klicanjem ali sprejemanjem klica ustavite ob cesti in parkirajte, če to zahtevajo pogoji vožnje.
- Radiofrekvenčna energija lahko vpliva na nekatere elektronske sisteme v vozilu, kot je avtoradio ali varnostna oprema.

- Če je v vozilo vgrajena zračna blazina, je ne ovirajte z nameščeno ali prenosno brezžično opremo. To lahko povzroči, da se blazina ne sproži, ali hude poškodbe zaradi nepravilnega delovanja.
- Če med hojo poslušate glasbo, naj bo glasnost zmerna, tako da se zavedate okolice. To je posebej pomembno v bližini cest.

## Preprečevanje poškodb sluha



Morebitne poškodbe sluha preprečite tako, da visoke glasnosti ne poslušate dlje časa.

Če ste dlje časa izpostavljeni glasnim zvokom, si lahko poškodujete sluh. Zato priporočamo, da telefona ne vklapljate ali izklapljate v bližini ušes. Priporočamo tudi nastavitev glasnosti glasbe in klica na zmerno jakost.

- Pri uporabi slušalk znižajte glasnost, če ne slišite ljudi, ki se pogovarjajo v bližini, ali če oseba poleg vas sliši, kaj poslušate.

**OPOMBA:** premočna glasnost slušalk lahko poškoduje sluh.

## Stekleni deli

Nekateri deli mobilne naprave so stekleni. To steklo lahko počni, če mobilna naprava pade na trdo površino ali je močno udarjena. Če steklo počni, se ga ne dotikajte in ga ne poskušajte odstraniti. Mobilne naprave ne uporabljajte, dokler stekla ne zamenja pooblaščen storitveni center.

# Smernice za varno in učinkovito uporabo

## Območje razstreljevanja

Telefona ne uporabljajte na območju razstreljevanja. Upoštevajte omejitve ter vse predpise in pravila.

## Potencialno eksplozivno okolje

- Telefona ne uporabljajte na bencinski črpalki.
- Ne uporabljajte ga v bližini goriva in kemikalij.
- V predelu vozila, kjer imate mobilni telefon in dodatno opremo, ne prevažajte ali shranjujte vnetljivih plinov, tekočine ali eksplozivov.

## Na letalu

Brezžične naprave lahko povzročijo motnje v letalu.

- Pred vkrcanjem na letalo izklopite mobilni telefon.
- Brez dovoljenja posadke ga ne uporabljajte na tleh.

## Otroci

Telefon hranite na varnem izven dosega majhnih otrok. Vsebuje majhne delce, ki lahko v primeru odstranitve predstavljajo nevarnost zadušitve.

## Klici v sili

Klici v sili niso na voljo v vseh mobilnih omrežjih. Zato se za klice v sili ne smete zanašati le na telefon. Preverite pri krajevem ponudniku storitev.

## Informacije o bateriji in skrb zanjo

- Baterije pred ponovnim polnjenjem ni treba povsem izprazniti. Za razliko od drugih baterijskih sistemov pri teh baterijah ni spominskega učinka, ki bi zmanjšal zmogljivost baterije.
- Uporabljajte samo baterije in polnilnike LG. Polnilniki LG so zasnovani tako, da zagotavljajo najdaljšo možno življenjsko dobo baterije.
- Baterije ne razstavljajte in ne povzročajte kratkega stika.
- Ko zmogljivost baterije ni več sprejemljiva, jo zamenjajte. Baterijo lahko napolnite več stokrat, preden jo je treba zamenjati.
- Če baterije dlje časa ne uporabljate, jo napolnite, da čim bolj povečate uporabnost.
- Polnilnika baterij ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi in ga ne uporabljajte v prostorih z visoko vlago, kot je kopalnica.
- Baterije ne puščajte na vročih ali mrzlih mestih, ker se s tem poslabša njena zmogljivost.
- Če baterijo zamenjate z baterijo napačne vrste, obstaja nevarnost eksplozije.
- Uporabljene baterije odstranjujte v skladu s proizvajalčevimi navodili. Po možnosti jih reciklirajte. Ne zavržite jih kot gospodinjske odpadke.

## Smernice za varno in učinkovito uporabo

- Če želite zamenjati baterijo, jo nesite na najbližji pooblaščen servis ali k trgovcu izdelkov LG Electronics.
- Ko se telefon popolnoma napolni, izključite polnilnik iz stenske vtičnice, da preprečite, da bi le-ta po nepotrebnem porabljal energijo.
- Dejanska življenjska doba baterije je odvisna od konfiguracije omrežja, nastavitve izdelka, načina uporabe, baterije in okoljskih pogojev.
- Preprečite, da bi domače živali baterijo zgrizle ali spraskale. To lahko povzroči požar.

## Tehnični podatki

### IZJAVA O SKLADNOSTI

S tem **LG Electronics** izjavlja, da je ta izdelek **LG-P760** v skladu z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določili direktive **1999/5/ES**. Izjavo o skladnosti si lahko ogledate na <http://www.lg.com/global/support/cedoc/RetrieveProductCeDOC.jsp>.

### Temperatura okolja

**Najvišja:** +50 °C (praznjenje),  
+45 °C (polnjenje)

**Najnižja:** -10 °C

### Obvestilo: odprtokodna programska oprema

Če želite pridobiti izvorno kodo po licencah GPL, LGPL, MPL in drugih licencah za odprtokodno opremo, obiščite <http://opensource.lge.com/>

Vse veljavne licenčne pogoje, zavrnitve odgovornosti in obvestila lahko prenesete skupaj z izvorno kodo.



### Odstranjanje stare naprave

1. Če je izdelek označen s simbolom prekrižanega smetnjaka na kolesih, zanj velja evropska direktiva 2002/96/EC.
2. Vse električne in elektronske izdelke odstranjajte ločeno od običajnih komunalnih odpadkov na namenskih zbirnih mestih, ki jih določijo vlada ali krajevne oblasti.
3. S pravilnim odstranjevanjem stare naprave pomagajte preprečiti morebitne negativne posledice za okolje in zdravje ljudi.
4. Podrobnejše informacije o odstranjevanju stare naprave poiščite pri mestnem uradu, komunalni službi ali prodajalni, kjer ste izdelek kupili.



### Odlaganje odpadnih baterij/akumulatorjev

1. Če so baterije/akumulatorji v izdelku označeni s simbolom prekrižanega smetnjaka na kolesih, zanje velja evropska direktiva 2006/66/ES.
2. Simbolu so lahko dodane tudi kemične oznake za živo srebro (Hg), kadmij (Cd) ali svinec (Pb), če baterija vsebuje več kot 0,0005 % živega srebra, 0,002 % kadmija ali 0,004 % svinca.
3. Vse baterije/akumulatorje odstranjajte ločeno od običajnih komunalnih odpadkov na namenskih zbirnih mestih, ki jih določijo vlada ali krajevne oblasti.
4. S pravilnim odlaganjem starih baterij/akumulatorjev pomagajte preprečevati negativne posledice za okolje ter zdravje ljudi in živali.
5. Podrobnejše informacije o odstranjevanju starih baterij/akumulatorjev poiščite pri mestnem uradu, komunalni službi ali prodajalni, kjer ste izdelke kupili.





ENGLISH

Quick start guide

# LG-P760

*To download the latest full version of the user guide, go to [www.lg.com](http://www.lg.com) on your PC or laptop.*

# Index

- |                                     |    |  |    |
|-------------------------------------|----|--|----|
| 1. LG-P760 overview.....            | 1  | 15. LG Tag+.....                               | 16 |
| 2. Setup .....                      | 2  | 16. Connect your phone with your computer      | 17 |
| 3. Home screen.....                 | 4  | 17. Guidelines for safe and efficient use..... | 19 |
| 4. Unlock screen .....              | 6  | 18. Technical Data.....                        | 29 |
| 5. Notification screen .....        | 7  |  |    |
| 6. Make a call/send a message ..... | 8  |  |    |
| 7. Contacts .....                   | 9  |  |    |
| 8. Internet/Maps .....              | 10 |  |    |
| 9. Camera .....                     | 11 |  |    |
| 10. Video camera .....              | 11 |  |    |
| 11. Google account.....             | 12 |  |    |
| 12. Downloading applications.....   | 13 |  |    |
| 13. E-mail.....                     | 14 |  |    |
| 14. QuickMemo.....                  | 15 |  |    |

\* Some of the contents of this manual may not apply to your phone. This depends on your phone's software and your service provider.

## NOTE:

- Always use genuine LG accessories. Failure to do this may void your warranty.
- Accessories may vary in different regions.

## LG-P760 overview

Earpiece

Front-Facing Camera Lens

Volume keys

Back Key

Returns to the previous screen.

3.5mm Headset Jack

Charger/Accessory Port

Proximity Sensors

Power/Lock Key

Powers your phone on/off by pressing and holding the key.

Home Key

Returns to the Home screen from any screen.

Menu/Search Key

Displays available options for the current screen.

Microphone(Sub)

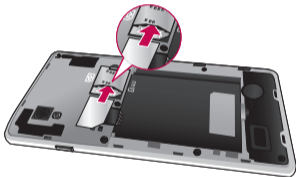
Microphone(Main)



## Setup

Before you start using the phone, you need to insert the USIM card.

### Installing the USIM card



**NOTE:** Make sure the gold contact area on the card is facing downwards.

# Setup

When you first turn on the phone, you will be guided through a series of essential steps to configure the phone settings.

## Turning on the phone



Press and hold the **Power/Lock** key for a couple of seconds.

## Charging the phone



- The charging port is at the bottom of the phone.
- To maximise the battery lifetime, ensure that the battery is fully charged before you use it for the first time.

**TIP!** When charging your phone with a fully discharged battery, the keypad LED will briefly flash indicating charging is occurring in a mode designed to prevent battery damage. The blinking will stop and normal charging will commence once a sufficient minimum charge has been established.

# Home screen



You can customise each screen by adding widgets or shortcuts to your favourite applications.



## Adding icons to the Home screen

- 1 Swipe your finger right or left to move through the screens. Stop when you get to a screen that you want to add items to.
- 2 Touch and hold an empty area in the Home screen. Touch the
  - \* Apps, Downloads, Widgets or Wallpapers option then select the item you want to add.

- \* -----
- Apps:** Add applications that are updated dynamically
- Downloads:** Add direct links to downloaded applications
- Widgets:** Add widgets to organise your contacts/shortcuts
- Wallpapers:** Change the wallpaper on the current Home screen

**TIP!** Touch and hold the application you want to add to the Home screen, by selecting it from . To delete an application, touch and hold it, then drag it to the  Remove icon.

# Home screen



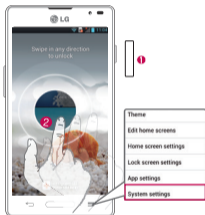
## Customising the Application design from Home screen

According to your preference you can further edit application icons on the Home screen.

1. Tap and hold an application to customise for a while, then the editing icon appears at the upper right side of the application icon.
2. Tap the editing icon and select the desired icon design.

## Unlock screen


After a period of inactivity, to conserve the battery, the screen you are currently viewing will be replaced by the lock screen.




### Unlocking the screen

- 1 Press the  key.
- 2 Slide the screen any direction.

### Setting up the display

1. Touch  > **System settings**.
2. Select **Display**.
3. Select the period of time you want from **screen timeout** option.

**NOTE:** To lock your screen using the pattern lock feature, touch  > **System settings** > **Lock screen** > **Select screen lock** > **Pattern**. A short tutorial will guide you through the process of setting a pattern lock.



## Notification screen

On this screen, you can view and manage **QuickMemo, Sound, Wi-Fi, Bluetooth** etc. The 'notification drawer' runs across the top of the screen.

### Turning features on/off

1. Touch and slide the notification drawer downwards.
2. Touch the icons to turn the corresponding features on/off.

### To view further notification setting

Touch  > .



**TIP!** To preserve battery life, turn off Wi-Fi, Bluetooth and GPS when you are not using them.




## Make a call/send a message



It only takes a few taps to make a call or send a message.

### Making a call

1. Touch .
2. Dial the number you want to call or start typing the name of the contact by touching .

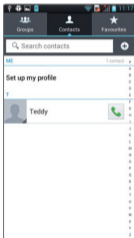
### Sending a message

1. Touch .
2. Touch .
3. Enter the name or number you want to send the message to, or touch  to select a number from **Call logs, Contacts, Groups, Favorites**.
4. Compose your message and press **Send**.

**NOTE:** To answer an incoming call in locked screen, hold and slide  icon towards any direction. When the screen is unlocked, you just need to touch the  icon to answer.


# Contacts

You can automatically synchronise the contacts on the phone with any of your online address books, or even import contacts from another USIM card.



## Importing/exporting contacts

Touch  > **Import/Export**.



**NOTE:** To add a number from a recent call to your contacts, locate the number in your call log, touch the number. Touch  > **Create new contact** to create a new contact entry, or touch existing contacts to add a new number to existing contacts.

# Internet/Maps

Use the Web browser to surf the Net with ease. Use Maps during a journey to pinpoint your location and check for traffic updates on route.



## Browsing the Web

1. Touch  > .
2. Touch  > Enter text.
3. Scroll up/down or pinch to view the webpage.

## Setting up Maps

1. Touch  > .
2. Set up the connection to Wi-Fi or Mobile data connection with GPS.

**Pinch-to-Zoom:** use your index finger and thumb in a pinching or spreading motion to zoom in or out when using the Web browser, map or pictures.

## Camera





## Video camera



## Google account

The first time you open the Google application, you need to sign in. If you do not have a Google account, you will be prompted to create one.

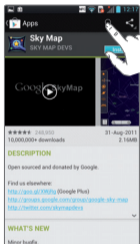
### Creating a Google account

1. Touch  > .
2. Touch **New** to start the Gmail setup wizard.
3. You then need to follow the setup instructions and enter the necessary information to activate the account. Please wait while the server creates your account.



**TIP!** Once you have created your Gmail account, you can access Gmail and Google Apps and use Google's many services on the phone.

# Downloading applications

Download fun games and useful apps from Play Store.




## In home screen

1. Touch  > .
2. Sign in to your Google account.
3. Select an app from the list of featured apps or use the search feature.

## Managing applications

Touch  >  > **Apps**.



You cannot delete the pre-installed applications.

**TIP!** Launch the downloaded application from the  icon > **Downloads** tab.





# E-mail

You can stay connected with MS Exchange and other popular email providers.

## Setting up an account

1. Touch  > .
2. Select an email provider.
3. Enter your email address and password, then touch **Next**.
4. Follow the remaining instructions.

## Sending an email

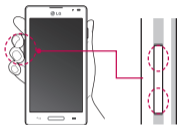
1. Touch  > .
2. Touch .
3. Enter your text, touch  to attach a file (if needed) and then touch .









**TIP!** You can set sound and vibration alerts to notify you when you receive a new email.



# QuickMemo

The **QuickMemo** function allows you to create memos and capture screen shots.



1. Enter the **QuickMemo** screen by pressing Quick- Memo Hotkey
  -  - Select if you want to use the background screen or not.
  -   - Undo or Redo.
  -  - Select the pen type and the colour.
2. Select the desired menu option from Pen type, Color, Eraser, and create a memo.
  -  - Erase the memo that you created.
  -  - Send or share the current QuickMemo to/with others.
  -  - Save the memo with the current screen.
3. Touch  to save the memo with the current screen.



**NOTE:** Please use a fingertip while using the QuickMemo function. Do not use your fingernail.

## LG Tag+

LG Tag+ allows easy saving and loading to NFC tag, which can be customized to suit certain environments.



### Using Tag+ writing

1. Touch  > .
2. Select the desired mode (**In my Car/Office/Library**) and tap **Write on NFC tag**.
3. Touch the back of your device to a tag, then launching application and changing settings can be set.

### Using Tag+ reading

When touching the set tag, mode will be activated right away.

**NOTE:** Be careful not to scratch or damage the inside of the back cover as this is the NFC antenna.

## Connect your phone with your computer

By connecting your phone to a PC, you can transfer data directly by using PC software program (LG PC Suite).

### Sync your phone with your computer

To synchronise your phone with your PC using the USB cable, you need to install PC software(LG PC Suite) onto your PC. Download the program from the LG website ([www.lg.com](http://www.lg.com)).

1. Use the USB data cable to connect your phone to the PC.
2. **USB connection type** list will appear, and select **LG software**.
3. Run the LG PC Suite program from your PC.  
Refer to the PC software(LG PC Suite) help for more information.

# Connect your phone with your computer

## Transferring music, photos and videos using USB mass storage mode



**Media sync (MTP)**  
Transfer files or synchronise with Windows media player



**Charge only**  
Charge phone via USB



1. Connect the phone to your PC using the USB cable.
2. Select **Media sync (MTP)** option.
3. Open the removable memory folder on your PC. Copy the files from your PC to the drive folder.
4. Select **Charge only** option from open the notification drawer > USB connected to disconnect the phone.

## Guidelines for safe and efficient use

Please read these simple guidelines. Not following these guidelines may be dangerous or illegal.

### Exposure to radio frequency energy

Radio wave exposure and Specific Absorption Rate (SAR) information.

This mobile phone model LG-P760 has been designed to comply with applicable safety requirements for exposure to radio waves. These requirements are based on scientific guidelines that include safety margins designed to assure the safety of all persons, regardless of age and health.

- The radio wave exposure guidelines employ a unit of measurement known as the Specific Absorption Rate, or SAR. Tests for SAR are conducted using standardised methods with the phone transmitting at its highest certified power level in all used frequency bands.
- While there may be differences between the SAR levels of various LG phone models, they are all designed to meet the relevant guidelines for exposure to radio waves.

## Guidelines for safe and efficient use

- The SAR limit recommended by the International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP) is 2 W/kg averaged over 10g of tissue.
- The highest SAR value for this model phone tested by DASY4 for use at the ear is X.XXX W/kg (10g) and when worn on the body is X.XXX W/Kg (10g).
- This device meets RF exposure guidelines when used either in the normal use position against the ear or when positioned at least 1.5 cm away from the body. When a carry case, belt clip or holder is used for body-worn operation, it should not contain metal and should

position the product at least 1.5 cm away from your body. In order to transmit data files or messages, this device requires a quality connection to the network. In some cases, transmission of data files or messages may be delayed until such a connection is available. Ensure the above separation distance instructions are followed until the transmission is completed.

## Product care and maintenance

### **WARNING**

Only use batteries, chargers and accessories approved for use with this particular phone model. The use of any other types may invalidate any approval or warranty applying to the phone and may be dangerous.

- Do not disassemble this unit. Take it to a qualified service technician when repair work is required.
- Repairs under warranty, at LG's discretion, may include replacement parts or boards that are either new or reconditioned, provided that they have functionality equal to that of the parts being replaced.
- Keep away from electrical appliances such as TVs, radios and personal computers.
- The unit should be kept away from heat sources such as radiators or cookers.
- Do not drop.
- Do not subject this unit to mechanical vibration or shock.

## Guidelines for safe and efficient use

- Switch off the phone in any area where you are required to by special regulations. For example, do not use your phone in hospitals as it may affect sensitive medical equipment.
- Do not handle the phone with wet hands while it is being charged. It may cause an electric shock and can seriously damage your phone.
- Do not charge a handset near flammable material as the handset can become hot and create a fire hazard.
- Use a dry cloth to clean the exterior of the unit (do not use solvents such as benzene, thinner or alcohol).
- Do not charge the phone when it is on soft furnishings.
- The phone should be charged in a well ventilated area.
- Do not subject this unit to excessive smoke or dust.
- Do not keep the phone next to credit cards or transport tickets; it can affect the information on the magnetic strips.
- Do not tap the screen with a sharp object as it may damage the phone.
- Do not expose the phone to liquid or moisture.



- Use accessories like earphones cautiously. Do not touch the antenna unnecessarily.
- Do not use, touch or attempt to remove or fix broken, chipped or cracked glass. Damage to the glass display due to abuse or misuse is not covered under the warranty.
- Your phone is an electronic device that generates heat during normal operation. Extremely prolonged, direct skin contact in the absence of adequate ventilation may result in discomfort or minor burns. Therefore, use care when handling your phone during or immediately after operation.
- If your phone gets wet, immediately unplug it to dry off completely. Do not attempt to accelerate the drying process with an external heating source, such as an oven, microwave or hair dryer.
- The liquid in your wet phone, changes the color of the product label inside your phone. Damage to your device as a result of exposure to liquid is not covered under your warranty.

## Guidelines for safe and efficient use

### Efficient phone operation

#### Electronics devices

All mobile phones may receive interference, which could affect performance.

- Do not use your mobile phone near medical equipment without requesting permission. Avoid placing the phone over pacemakers, for example, in your breast pocket.
- Some hearing aids might be disturbed by mobile phones.
- Minor interference may affect TVs, radios, PCs etc.

### Road safety

Check the laws and regulations on the use of mobile phones in the area when you drive.

- Do not use a hand-held phone while driving.
- Give full attention to driving.
- Pull off the road and park before making or answering a call if driving conditions so require.
- RF energy may affect some electronic systems in your vehicle such as car stereos and safety equipment.

- When your vehicle is equipped with an air bag, do not obstruct with installed or portable wireless equipment. It can cause the air bag to fail or cause serious injury due to improper performance.
- If you are listening to music whilst out and about, please ensure that the volume is at a reasonable level so that you are aware of your surroundings. This is of particular importance when near roads.

### Avoid damage to your hearing



To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.

Damage to your hearing can occur if you are exposed to loud sound for long periods of time. We therefore recommend that you do not turn on or off the handset close to your ear. We also recommend that music and call volumes are set to a reasonable level.

- When using headphones, turn the volume down if you cannot hear the people speaking near you, or if the person sitting next to you can hear what you are listening to.

**NOTE:** Excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss.

## Guidelines for safe and efficient use

### Glass Parts

Some parts of your mobile device are made of glass. This glass could break if your mobile device is dropped on a hard surface or receives a substantial impact. If the glass breaks, do not touch or attempt to remove it. Stop using your mobile device until the glass is replaced by an authorised service provider.

### Blasting area

Do not use the phone where blasting is in progress. Observe restrictions and follow any regulations or rules.

### Potentially explosive atmospheres

- Do not use your phone at a refueling point.
- Do not use near fuel or chemicals.
- Do not transport or store flammable gas, liquid or explosives in the same compartment of your vehicle as your mobile phone or accessories.

### In aircraft

Wireless devices can cause interference in aircraft.

- Turn your mobile phone off before boarding any aircraft.

- Do not use it on the ground without permission from the crew.

## Children

Keep the phone in a safe place out of the reach of small children. It includes small parts which may cause a choking hazard if detached.

## Emergency calls

Emergency calls may not be available on all mobile networks. Therefore you should never depend solely on your phone for emergency calls. Check with your local service provider.

## Battery information and care

- You do not need to completely discharge the battery before recharging. Unlike other battery systems, there is no memory effect that could compromise the battery's performance.
- Use only LG batteries and chargers. LG chargers are designed to maximise the battery life.
- Do not disassemble or short-circuit the battery.
- Replace the battery when it no longer provides acceptable performance. The battery pack may be recharged hundreds of times before it needs replacing.

## Guidelines for safe and efficient use

- Recharge the battery if it has not been used for a long time to maximise usability.
- Do not expose the battery charger to direct sunlight or use it in high humidity, such as in the bathroom.
- Do not leave the battery in hot or cold places, as this may deteriorate battery performance.
- There is risk of explosion if the battery is replaced with an incorrect type.
- Dispose of used batteries according to the manufacturer's instructions. Please recycle when possible. Do not dispose as household waste.
- If you need to replace the battery, take it to the nearest authorised LG Electronics service point or dealer for assistance.
- Always unplug the charger from the wall socket after the phone is fully charged to save unnecessary power consumption of the charger.
- Actual battery life will depend on network configuration, product settings, usage patterns, battery and environmental conditions.
- Make sure that no sharp-edged items such as animal's teeth or nails, come into contact with the battery. This could cause a fire.

## Technical Data

### DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, **LG Electronics** declares that this **LG-P760** product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive **1999/5/EC**. A copy of the Declaration of Conformity can be found at <http://www.lg.com/global/support/cedoc/RetrieveProductCeDOC.jsp>

### Ambient temperatures

**Max:** +50°C (discharging),  
+45°C (charging)

**Min:** -10°C

### Notice: Open Source Software

To obtain the corresponding source code under GPL, LGPL, MPL and other open source licences, please visit <http://opensource.lge.com/>

All referred licence terms, disclaimers and notices are available for download with the source code.



### Disposal of your old appliance

1. When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product it means the product is covered by the European Directive 2002/96/EC.
2. All electrical and electronic products should be disposed of separately from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities.
3. The correct disposal of your old unit will help prevent potential negative consequences for the environment and human health.
4. For more detailed information about disposal of your old appliance, please contact your city office, waste disposal service or the shop where you purchased the product.



### Disposal of waste batteries/accumulators

1. When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to batteries/accumulators of a product it means they are covered by the European Directive 2006/66/EC.
2. This symbol may be combined with chemical symbols for mercury (Hg), cadmium (Cd) or lead (Pb) if the battery contains more than 0.0005% of mercury, 0.002% of cadmium or 0.004% of lead.
3. All batteries/accumulators should be disposed separately from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities.
4. The correct disposal of your old batteries/accumulators will help to prevent potential negative consequences for the environment, animal and human health.
5. For more detailed information about disposal of your old batteries/accumulators, please contact your city office, waste disposal service or the shop where you purchased the product.



---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---